المرحلة الثانية فيجرى في المناطق والمدن ، اما في بعض المثاطق في الجمهوريسات ذات العكسم الذاتسي الاسبوعية الماض جرى في مدينة ريفا وفي جسو احتلسالي افتنسام

## سبارتكياد ميمورية لاتفيا : في جمهورية لاتفيا

- لقد تعمدنا اجراء التصفيات النهافية في الوقت العاشر النتمكن من اختيار المرشعين للدخول في عداد منتخب الجمهورية من بين الرياضيين الاقوياء ومن ثم سنبدأ بالأغداد لاجراء سياقات على نطاق الجمهورية كلها . حمدًا ما قاله ريغارد ايلسبرغ لاتفيا السرفيينية الاشتراكية ، الذي السبار ككياد الصيلى السادس لشعوب الاتحاد السوفييتي ،

وقد تحدث الاتول كوليسوق الحكم الرئيس للسبارتكياد وبطل اولمبياد طوكيو وبطل العالم لثلاث مرات في المعارية الكلاسيكية . تعدث أمام اللعنية واعلن عن مكسان اجسواه السباقات النهائية التي حددت في قترة

ودخسل في البرنامسيج النهالسي للسياد تكيام 1 منفسا من الوان ماريات العاب القوى التي سنجرى لي

البيهزريات الاتعادية العمس عفرة ، خسس ميداليات وفي مباريات السانيو-وابناه لينينفراد وعادكوف وفوروليش ، حصلوا على ثنائي .

> الادارة أ برسكو ۲/۱٦ شارع غورکي

تلفر اليا 🕠

Moscow "Muscow News" ل حالة لقل اي مواد من جريدتها

يرجى الاشارة الى المصدو

وادرال وبولتافا وكالينبن وكالولمسة

عل النوكز النسائل في ترتيب الغرق الإلماب النهائية ، الامر الذي عجزت الماز في المنتخب للنوة الأثلاث وفازوا في اربعة اوزان في مباريات عن تعلقه عن الامر الذي عجزت الماز في ١٠ مباريات وتسادل أن وفازرا لى اربعة اوزان لى مباريات عن تعليق، بلية الغرق ، فقد جمع

(WE AT (FVT)

أست ١٣ يوليو (تموژ)

اليوم يودعون موسكو المضيافة ، فقد الغض قلق سنوات الدراسة والتهت سنوات الدراسة نفسها وفترة التطبيق ، ويرحل الاختصاصيون الشبسباب الى من السار الى اليمين مسن التوغو اجافوى المبروادين و وسين سيرا ليون جوزيفينا دومبياً ، من العراق حنا اسعق . في الصفعة ١١ مقالة مكرسة لتعريج الدفعة العافرة من طلبة جامعة الصداقة بين الشعوب التي تعمل اسم باتريس لومومياً

رِّ جمعت العروف في سليد، وايسكرا ويلولونى dyer pully feel ر از فستیا و طبع ۱۹۷۲/۷/۳ ایندیکس (

مسواد مكرسة الطلاق المساليسة شوبوز-۱۵» بالرائدين برسوفيتش وارتيوخين ال الفضاء الكوني

بثورتي تموز

ارتيونوف يعلل التقدم السريسنع في العسراق بمناسبة الاحتفسسالات

«ثمار باهرة للتعاون

کابروف ،

زبارة الرفيق بودغودني رئيس مجلس السوفييت الاعسل لجمهوديا الصنومال

«آخر المدافعين» مقطسع مسن رواية الكساتب السوفييتي المعسروف باريس فاسيليك

ننشر في هذا العدد نصيبوص

ماتبقى من الوثائق التي وقعت بين

الاتحساد السوفييتي والولايسات

المتعسدة الامريكية اثناء زيسارة

السسر ثيس نيكسسون للاتحساد

(ص۳ وه)

السوفييتي ،

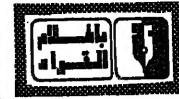
4 моску: (1 московские поводкия на арабском изыке)

№ 27 (275), 8 mm.ss 1974 c.

Lena 10 non. Hugene 50090.







#### رغما عنك ياموت

نشرتم في العام الماشي قصة تبدت عنران سرغما عنك ياموت: وكاثبها ليترف مقطوع البدين ، الا انه كان بكتب باستانية .. لعيم باستانيه ومعتوى القصبة يدل على عظمة الانسان وارادته التي لاتقل ، وطموحه الجري، انسان عامل ، يصيبه تيار كهربائي

عاق الجهد ، يؤخسة الى المستشفى وتجرى له عملية جراحية ، وتقطيح يداء من الكتف .. غيران رفاقه في العمل لايتركسوه وحيدا ، يمنحسوه حبهم ، ويلهدوه العزيمة ، اما زوجته فلا تشركه وحيداء رغم اله اراد تركها. لتعيش حياة سعيدة مع انسان كامل ليدين غير انها ترقضي تلك والسعادة بدرنه ، انها زرجته رصديقته ورئيقته منا تنالق المشاعر الانسانية النسلة والاخلاص وقوة الارادة على قعو مناطع. يشفى العريض ويبدأ حياة جديدة.. يكتب ويكتب باسنانيه منطلب عل

> ذلك همو جوهر القصة باختصمار وارجو أن تكثروا من نشر قصص من

أدريس الاسكندراني (جمهورية مصر العربية) رسالة من نوع خاص

وكانت مذه الرسالة .

موسمكو" وكان غلافه الملون عن الاطفال السوقييت ، اعجبنايه ، وسالني ابني عبد المزيز عن دؤلاء الاطفال ، ومن ای بلد مم نقلت انهم سوفییت ردد الكلمة مرة ومرتبث وكانت قد ارتسمت عل عينيه علامة استفهام ... سوفييت، فأوضعت له أنهسم من بلد اسمسه دوسيا .. كرد كلمة دوسيا اكثر من مرة وقال عل هي بعيدة عن الجزائر ؟ قلت لمم انها في اوروبا . وكرو كلمة أوروبا ولم يقهم أنها قارة ... وبعد تفكير طويل قال أربد أن العب معهم..

الخامس فقط ، تزرجنسا عام ١٩٧١

عندنا طفل عمره سنة رستة أشهر و يدا النطق مبكرا والان بتكلم بطلاقة.

استلمنا العدد الدوري من النساء

- متى ؟ هيا لنذهب اليهسم الان - ابتست زرجتی

بدأنا نقنعه بان مكانهم بعيد ريجي السفر بالطالرة از على متن البواخر. وسرعان ما علمنا ان عشاءنا قد احترق - طيب يسا عبد العزيس ، لقد احتسرق العشماء مسما العممل

- لا داعي للعشاء ، لندمي الي أولاد روسيا .

- هذا لايجوز الان

1 1364 -- Kunge

- اكتب اذن رسالية تعية مني اليهــم ، وقل لهــم ان عبد المزيز يعبكم ويود ان يلعب معكم و

انا عامل جزالری ورب عائلة ، زوجتي الهت المدرسة المترسطة عام

### تشرة البنك العكومي السوقييتي لشهر يوليو-تموز ١٩٧٤

		نها يالرويل	أسم العملة مقارق
لتها بالرويل	أسم العملة ملار	1.11	درلار استرال وابد
	مئة يوان (جمهورية	2.17	مئة شلن تسارى
101.	المسين السعبية)	1011	مثة ليك البالي
AF'44 (f	علة اون اكرريا الديمتراط	14:42	مئة دينار جزائري
*15*	بيسر كوبية واحدد	1.47	جنيه الجليزى واحد
17.77	منة ليرة لينائية	V.T7	مئة بيسرا ارجئتيلية
70.7	هيئار ليبي واحد	1,27	منة المناق المناتي
21	مئة دولار ماليزى	1.14	مئة فرنك بلبيكي
1575	الف فرنك مال		منة كيات بورمى
14.44	ملة درهم مثري	7010.	منة لينا بلنارية
0.4V	ملة بيسو مكسيكية	Y2-97	مثة فوريثت مجرى
44.0.	منة ترغريال معتول	4.74	ملة دراغ (جمهورية
4.4	ملة روبية ليبالية		فيتنام الديماراطية)
1/11	دولار ليوزيلندي واحد	41.	سید فالی واحد
74.47	معة كرون ترويجي	* 430	ئة مييل فيتي
y.ot	مئة روبية باكستانية	4.40	نة مارك (المانيا الديمقراطية
44.0.	مئة زلونا بولونية		ت مارك (المانيا الدربية) نة مارك (المانيا النربية)
30/**	اغلا في ورماني	44.8.	ه عرد (اصاحیا اندرییه) نه غرندین مولندی
T)."	مئة دولار سينتانوري	14.41	ه موندی ۵ دراغم یونانی
****	مثا ليرة سورية	4.44	ت کراهم پورادی
11/17	ملة فعلن صوماتي	14.58	ا کرون دانهارگی داده دانهارگی
40.40	مئة دولار امريكن	44	نیه مصری والود اد داد د د د د د د د د د د د د د د د د
1175	يبثية سودائي وارد	1.00	لة رزبية مندية
	ديثار اولسي راحد	7.07	بنار مرائي واحد
1.41	ملة ليرة قركية	/·V.	ت دربية الدرنيسية
. V.	مئة بيسو اوزوغواي	11.4	ة تومان ايرائي
	مثة مارك فقلندى	. ''V.	و کرون ایسلندی
4.11.2	ملة فرنك قرنسي	1.71	أ بيسيت اسبائية
10.17	منا روبيا سيلانيا	1.11	البرة ابطالية
17.11	ملة كرون للسيكوسلولاكي		نار واحد وجمهورية
3510.	مئة كرون سويدى	7/17	اليمن الديمار اطية الضعبية)
14. 1	مئة فرنك ميوسي		ديال (الجمهورية

at city light

الفيين بليالي

مثة دينار يرغسلاني

TV. .

2.17

منة ربيل كبيردى

منة دولار كتدى

## في العرب القادم

- \* حول زيارة الرفيق بودغورني لجمهورية الصومال . \* مقال مكرس لمناسبة مرور ٢٥ عاما على انشياء العلاقات
- الديبلوماسية بين الاتعاد السوفييتي وسوريا . \* الاتعاد السوفييتي يعتقل بثورة يوليو المجيدة العيسك
- الوطئي لجمهورية مصر العربية. تتمة قصة فاسيليف «آخر المدافعين».
- \* وغير ذلك من المواد فضلا عن ابوابنا الثابتة وغلافنسا



للاب الشيوعي السوفييتي عن نتائج لقاء القمسة سِوُلاكِ.. من ١٥ الى ' السولييتي الأمريكي الثالث ، ووافق تماما على نشاط ولد الاتعاد السوفييتي والنتائج السياسية للمباحثات والماضية ذات الاهمية الكبيرة لتعزيز العلاقات بيسسن

Court a statem

لتابع نشر المواد في زاويتنسيا الجديدة التي اقترحها قراؤنا ونتعدث اليوم عن تكاليسة مكوث الطفسل لسوفييتي في دار العضائة وروضية кантанция догоримовие ه روبلات-هذا المبلغ دوجبود في

أحد الايسالين . ١٢ روبلا و٥٠ كربيكا-رمذا المبلغ

> موجود في الايممال الاخر . وهذان المبلغان عما اخلض راعل قيمة يدفعها الوالدان لى الاتعاد السولييتي للماء مكوث طفلهما في مؤسسات ماقبسل المعرسة-دار العضانة او روضيية الاطفال-، خلال شهر واحد ، حيث يدمه اليها سنة ايام في الاسبوع (يمكن أن يبقى الطفل في دار العضانة حتى الثاللة من عمره أما لمي روضة الاطلسال لمن التالثية من عمره حتى السايمة حيث يعض ال العنف الارل

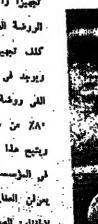
لى المدرسة) . ففي دوشة الاطعال ولم ٦٧٥ مسن منطقة غاغارين بمرسكو ، والتي يوجد فيها أيضًا قسم للعلمانة ، ٢٤٥ طلا وزعين عل عشر مجموعات ونقا للعمس ولنعل كل واحدة منها تسمية شاعرية و استطورية ، وحدثتني المديسوة لالينا سابولوفا ان لسما من الإبداد يدفعون ١٠ روبلات في دار العضانة

و۱۲ روبلا وخنسین کوبیکا غی روشهٔ الاطفال . ويدفع البعض الاخر جزءا من عدًا المبلغ فلط ، ولنذكر على سبيل النشال دالدى يقود بيريقوزتشيكوف الذين لديهم اربعة اطنال وهذا اسمد الاسباب التي يجرى الغمم بمرجبها و

ومع ذلك فان ميلغ ١٠ او ١٢ رويلا لايشكل اكثر من ١٦٪ مما تصرفسه

KRHTARURS

Miruos Long Mone 68 5 12-50



كل طقل في دار الطبانا أ الإطلال ، أما رياض الأللا التي يرسل اليها الطال ~ الطبيب لمجانية THE IS A MAN TO SEE مريون منتصرن د وارد ا مصنعة ، واعرة عليا لا

الرل النوم ارسادة الم الجهيزة والعا وبالبطياة الررضة العكرية والا الدالة كلك تجهيزها اطا ويوجد في موسكر وطعا اللن ووضة الحفال يلعبه أيأ في الترسيات أو في الألاع

٠٨٠ من سكان موسك منا الله الارضى المتالف مــــن ويتبع ملا البياليم قرمة الله الما أيام ، ويعكننا اعتسار يسرلن المفاية البيدة التي أب لاطفالهن السفار مناق

ام بائل بوبوفیتش ویوری سبته، لذلك يحق لنا ان 

#### وقد اكد المكتب السياسي للجنة المركزية للحزب للبوعي السوقييتي وهيئة رئاسة مجلس السوقييت إزالائل ومجلس الوزراء بارتياح ان تعولا جدري إيبابيا وقسع في العامين الاخيرين في العلاقسات السوفييتية الامريكية بفضل تعقيق برنامج السلام باب من قبل الحزب والدولة السوفييتية

أبعث المكتب السياسي للجئة المركزية للعسوب

فيوعى السوفييتي وهيئة رئاسة معلس السوفييت

أي ومجلس الوزراء للاتعاد السوقييتي تقريسر

أرنيق بريجنيف السكرتير العام للجنة المركزية

لانعاد السوفييتي والولايات المتعدة ولقضية السلام

ان المباحثات بين الرفيق بريجنيف السكسرتير

الهام للجنة المركزية للحزب الشيوعي السموقييتي

والرقيق بودغورني رئيس هيئة رئاسسة مجلس

الموفيت الاعلى والرقيق كوسيفين رئيس مجلس

البزراء والرفيق غروميكو وزير الغارجية وبيسل

رئيس الولايات المتحدة الامريكية ليكسون التسي

أيرن بين ٢٧ يونيو و٣ يوليو عام ١٩٧٤ في الاتعاد

والسوفييتي الها هي مساهمة كبيرة جديدة فسسى

نصين العلاقات السلمي بين الدول ذات الانظمة

الإيتماعية المختلفة في العلاقات الدولية ، الامسر

أللى يتلق ومصالح شعبي الاتعسساد السوفييتي

ولتيجة اللقامين الاولين-في مايو عام ١٩٧٢ في وسكو وفي يونيو عام ١٩٧٣ في الولايات المتحدة، أتم توقيع وثائق ذات اهميسية قصوى مثل أسس والولايات الاتعاد السوفييتي والولايات المتعدة [الاربكية ، واتفاقية منع الحرب النووية ، ومعاهدة رصر الظمة الدفاع المضاد للصواريخ والاتفاقيسة النزلتة بشان بعض الإجراءات في مجسسال حصر السلعة الاستراتيجية الهجومية وكذلك الولسائق

احداث الاسبوع الماضي ء

بدا ذلك الاسبوع في ثلك

اللحظة من ليلة الخامس مــن

يوليو وبعد مناورات قامت بها

المركبة الفضائيسة اسيرات

التصحيحات في مدار المحطـة

«ساليوت-٣» اقترب الجهازان

احدمها من الأخر الى مسافية.

تقرب من ثلاثــة كيلومثرات

ونصف الكيلومش وشيعكل

جهاز التقريب الارتومائيكي

وبدات تتقلص هذه المسانة

السياسية الاخرى التي تعين العلاقات بين الدولتين على اساس مبادىء التعايش السلمي .

في المكتب السيساس للجنسة المركزيسة للعسسزب الشيسوعسى السسوفييتسسى

وهيئسة رئساستة مجلس السموقييت الاعلى ومجلس الموزراء للاتحماد السموقييتي

حول نتائج لقاء القهة السوفييتي الامريكيي الثاليث

في سير اللقاء الثالث بين القسسادة السوفييت والامريكان توصل الجانبان الى الاعتقساد بضرورة التمسك بعناد بالغط الرئيسي المرسوم في الوثائق الموقع عليها في عامي ١٩٧٢-١٩٧٧ وتطبيقسيه وتشكل الاتفاقيات المعقودة بين الاتعاد السوفييتي والولايات المتحدة الامريكية قاعدة وأسعة لتطويس العلاقات السوفييتية الامريكية باستمرار والتعاون ذي المنفعة المتبادلة .

لقد اعير الاهتمام الاولوي في اثناء المباحثـات الى مسائل العمل المستمر من اجل تخفيف خطسسر العرب والعد من الاسلعة الاستراتيجية . واخسساا يعين الاعتبار ما وقع في اللقاءات السابقة مسن الوثائق الاساسية في هذا المجال يمكن القول انه تم الاتفاق على حصر انظمة الدفاع المضادة للصواريخ في البلدين وعلى حصر تجارب السلاح النووي تحت الارض على اساس منسق ، وبدل الجهود المستمرة التي ترمى الى تعديد الاسلعة الاستراتيجية النووية والقيام باجراءات تستهدف ابعاد السلاح الكيميائي عن معزون الدول العسكري . أن كل ذلك تقهدم ملعوظ في طريق تعزيز السلام وتبادل الثقة يثبت ويعمق الانفراج الدول .

ومها له اهمية مبدئية عزم الولايات المتحسسدة والاتعاد السوفييتي المسجل في الوثائق ، على بدل الجهود المشتركة لازالة خطر الحرب لاسيما العرب التي تجلب استغدام السلاح النووى وغيره مسن الوام الاسلحة المبيدة بالجملة ، وللعد من سباق التسلسح وايقافه نهائيا لاسيما سباق التسلسح الاستراتيجي ، وتعزيز الانفراج ولشره على العالم كله . وسيخدم تعقيق الجالبين لما تعهد به من الالتزامات ، تضمان الامن الدولي بشكل فعال . . .

ان الاتفاقيات الجديدة الخاصة بالتعاون في مجال الصعة والطاقة وبناء السكن وغيره من الواع البناء والاتفاقية الطويلة الامد الغاصة بالمساعدة فسي مجال التعاون الاقتصادي والصناعي والتكثيكي بوجه خاص ، إن هذه الاتفاقيات خطوة كبيرة جديدة الى

بسرعه كبيرة مع كل بلاغ

يملئب بافل بوبوقيتش :

۲۷۰۰ متنزا ۱۸۰۰ مترا ۱

، ووق مترا آخر ، ملة

... ويجرى الالتحام بدقة

غضل يدى قالد المركبسة

التجام هاديء ، ويتم حشه

الإجهزة ، والتاكد من احكمام

سدها واخيرا تم فتع الكوة ،

وتمت عملية نقل الطائم وبدأت

عبلية العيش في البحظة ،

العكيمتين

الامام في اتجاه توسيع التعاون الثنائي . أن تطوير العلاقات بين البلدين على اسس التكافؤ التسسام والمنفعة المتبادلة وتعهدهما باحترام حقوق ومصالح جميع الدول ، أن كل ذلك عامل هام لتحسين الجو الدول باستمرار وتوسيع التعاون الدولى .

وستكون لانهاء مؤتمر الامن والتعاون في القارة الاوروبية بنجاح اهمية كبيرة لاقامة سيلام مستقر فيها . وينطلق الجانبان من ان نتائج المباحثسات ستساعد على انهاء المؤتمر في المستقبل القسريب على مستوى عال ، الامر الذي يتجاوب مع مصالـح شعوب اوروبا والعالم كله .

ومها له اهمية كبيرة تأكيد البلدين لمواقفهما من التسوية السلمية في الشرق الاوسط على استاس القرارات المعروفة لمجلس الامن ، تسوية يجب ان تاخد بعين الاعتبار المصالح المشروعة لجميسم شعبوب الشرق الاوسط يما قبيي ذلك الشعب الفلسطيني وحق كافة دول المنطقة في الوجود .

لقد تاكد المكتب السياسي للجنة المركزيسية للعزب الشيوعي السوفييتي وهيئة رئاسة مجلس السبوفييت الاعل ومجلس الوزراء في الاتحساد السوفييتي بارتياح من ان اللقاء السوفييتي الامريكي الجديد اصبح مرحلة هامة في تاريخ العلاقات بين الاتحساد السوفستي والولايات المتعسدة ، وادي للتوصل الى عدد من الاتفاقات المبدئية بشأن قضايا العصر الهامة . ويؤيد الشعب السوفييتي المباحثات الماضية بالاجماع .

ويعلن المكتب السياسي للجنة المركزية للعزب الشيوعسسي السوقييثي وهيئة رئاسسة مجلس السوفييت الاعلى ومجلس الوزراء السوفييتي العزم على مواصلة العمل الدائب لتعقيق قرارات المؤتمر الرابع والعشرين للحسسرب الشيوعي السوفييتي وبرئامج السلام الذي اقره ، واتباع خط البلدان الاشتراكية الشقيقة في الشئون الدولية ، وصحد دسائس القوى الامبريالية العدوالية وتعزيز الاسرة الاشتراكية وضمان نمو جبروت الاتعاد السوفييتي الاقتمى والسياس وزيادة رفاهيسة الشعب السوفييتي ، وضمان السلام الوطيسة على الارض والتقدم الاجتماعي للشعوب .

# اسبوع عهل في الفضاء

السوفييست الاعل وكوسيقين رئيس مجلس الوزراء السوفييتي إلى هواري يومدين رئيس مجلس الثوية ورثيس مجلس وزراء جمهوريسة الجزائريسة الاجتماعي والتقدم .

وتجاهاته في النفيال من أجل يُنسبة والامن الدولي .

احر التهائي واطيب التمئيات بمناسبة الذكرى الثائية عشرة لاعلان استقلال

الشعب الجزائري المديق لتثبيست وتطويسس مكاسب الغورة الجوالريسة شبعبي البلدين ولصالع السلام العالمي

الديمقراطية الشعبية ببرقية لتضمسن

(البقية على ص ٤)

# برقيسة القسادة السوفيي

بعث بريعنيف السكرتير العام للجنة مجتمع جديسسا ولطيق التحسولات المركزية للعزب الشيوعي السوقييتي الاجتماعية الافتصادية العلرية . التقدير الاهمية التاريانية لمكتسبسات الشعب الجزائرى التورية ومساهمسة الجزائر فى لُغنال الشعبسوب فبسنا الإمبريالية والإستعمار ومن اجل العدل

وتمنى القادة السوفييت للشعسب الجزائري الصديق لعرا جديدا في طريق التطور الاشتراكي واعربوا عن الثلبة في أن لتمزز ولتطور علاقات المسداقة والتعاون الفيامل الفائمة بين الاتعاد السوفييتي والجزائر لمسا فيه خير

مراتباء موسکو ۲۸ ، ۱۹۷٤-

-الباء موسكو ۲۸ ، ۱۹۷۶

وقد اشير الى أن لقرارات الدورة أهمية سياسية كبيسوة لتطوير التعاون الاخوى بين الدول الاشتراكية وتعزيز وعدتها وتلاحمها وتدعيم المواقع الدولية للاثمتراكية العالمية ودفسسم سبهعتها . لقد جاءت لتائج النشاط الناجع لمجلس التعساون الاقتصادي خلال ٢٥ عاما دليلا مقنعا على ظفر السياسة الاعمية للعزب الشيوعي السوقييتي والاحزاب الشيوعية والعمالية الشليقة

الهادفة الى التقارب الشامل والعلاقات الوثيقة بين البلسسةان الاشتراكية . وانعكست فيها عمليا الافضلية الجدرية كالاشتراكية في النهوش بالالتصاد وزيادة رفاهيسة الشعب وخلق اسرة متلاحهة للشعوب تنسج فيها مصالعها الوطئية والاممية بصورة

قادة الاحزاب والدول الشقيقة قد اعربوا في تعاياهم الى الدورة النامئة والمشرين لمجلس التعاون الاقتصادي عن عزمهم الاجماعي على تدعيم وحدة وتلاحم البلدان الاشتراكية في جميم المجالات وتعقيق البرنامج الشامل للتكامل الاقتصادي الاشتراكي بالتظام، وتعزيز وتعسين لشاط معلس التعاون الاقتصادي وغيره من

ربت المت الميد للبة الرب الله المريكية بشأن حصر تجارب السللاح النووى تحست الارض السوفييتي ومجلس الوزراء ان تعليق الإراان و الدورة الثامئة والعشرون لمجلس التعاول الاعداد المحدديات السوقيينية الاشتراكيسة والرلايات وقد قدر المكتب السياس للجئة المركزية للعزب الشيوعي السوفييتي ومجلس وزراء الاتعاد السوفييتي تقديرا عاليسا ان

الدورة في مواعيدها ويشكل كام .

الهنظمات الدولية للتعاون الاقتصادي بين بلدان الاشتراكية . ان الاقامــة الطويلــة على (يقية المنشور على ص ٣) وحتى الان كانت المحطية



قائد السفينة «سويوز-14» العقيد بآفل رومالوقيتش بوبوفيتش

آن الطيار-رائد نفسيه، الاتعاد السولييتن لا بالسبسل ورمانوليتش يربونيتش وأحد من طلائع رواد النضاه السفيلة الفضاليسسة «لرسمتراد-؟» و ومنح للب يطل الاتحاد السوفييش لتاه الجرأة والبطولة الغتين ابداهما اثناء هذا التعليق د

وقد باقسىل وومالوقيتش بوبوقيتش عام ١٩٣٠ في قرية اوزين بمعافظـة .كييف و ولى عام ١٩٥١ الهي البعهد العناعييسي البتومط بمدينيسية ماغنيتوغورسك ء ثم ترد فيما بعد ان يهب نفسه للطيران و وبعد انهائسه مدرسة الطبران العسكرية وخدم مناد منة ١٩٥٤ في قطعات الطيران فين البيش السوفييتي وانضم عام ١٩٦٠ الى صنول رزاد النضاء و

أنى عام ١٩٥٧ التمب الي صلوليّ ألحزب الشيوعي السولييتي والحسي هام ۱۹۶۸ الهسس پربولیتش پتجاع الاكاديمية الجرية العسكرية الهثدسيسة لتی العمل اسم جرگزاستگی یا

ويجمع بافل رومالوفيتش بين العمل ألدالب أبي مركز اعداد وراد القشاه وبين العمل الاجتماعي النشيط ، حيث أله تالب في مجلس السرفييت الاعل الجمهورية اوكرائيا السولييتية ، ونائب وثيس الادارة البركزية ليبديني

الصدالة السرليبنية النمسارية ، كما أنه يشارك لي عسيسل المنظميات الاجتماعية الاخرى و وزرجسة والسد النشاء - مارية لافرينتيننا- تحبل رتينيسة عليد في

الطيران ومرشحة في المغوم التكنيكية ، وطيارة-مجربة مشهورة ، ولهما بنتان و ١٥افيا ١٨ ستيسة وأوكسانا ٦ سنوات ۽

«ساليوت-٣» تحلسق فسي الفضاء وفق نظام اوتوماتيكي، وكان بعض اجهزة المتسمسن والاجهزة العلمية لاتزال فسسى حالية «جميسود» ۽ وکرس بوبوفيتش وارتيوخين مسدة يومين كاملين تقريبا لتفكيك أجهزة المعطة واعدادها للعمل فقد قاما برفع الاغطيـــــة والاختام من الاجهزة ، وشعلوا الاجهزة واستوعبوا القسم الذي おはは سيقطنون فيه داخل المركبسة وتاموا بتنظيف المكان بعهاز مهندس المنن على السفينة «سويوز-١٤» المقدم-ارش معروف-مس مكتسسة کهربائیة من نوع «راکیتا» د المهندس يوري بتروفيتش ارتيوخين واسم ورحب ۱۰۰ متر مكمب ولد يورى بترزفيتش ارثيوفيسسن لقسد تعرض التخطيط الداخل هام ۱۹۳۱ في لرية بيرشولينو مسن متملكة كلين بمعافظة موسكو ء البي عام ١٩٤٨ المدرسة الثانويسة في اشياء كثيرة بالمقارنة مع وانتسب الى مدرسة الطيران المسكرية

الشيوعى السوفييتي ومجلس وزراء

لطعات طيـــران الجيش السوقييتي و رهو عضو في الحزب الثبيرهبيسسي السرقييتي مثا عام ١٩٥٧ و ولىسى عام ١٩٥٨ الهي ارتبوخين الاكاديمية الجرية العسكرية الهندسية التي تحمل اسم جو كرفسكي ، وعمل يعد انهاه الدراسة في احد منتهرات الايعاث العلمية في هذه . الاكاديميسة

والقم يودي بتروقيتش الاصغوق رواد اللطماء في يتاير-كانون التائي عام ۱۹۹۳ . واجتاز دورة اعداد كاملة للتحليثات اللغمالية على مغتلف اجهزة

وتعمل زوجة رائد الظماء-تيتــــ اینا توفتها حقی دار الندم مناوکاه

قی اسرة ارتیوخین صبیان . وعبر الكبير منهما سيرغى ١٩ سنة ويعرس. في مدوسة الطيران المسكرية الهندسية العليا بمدينة رينا ر

ويبقغ عمر الصقيق فلاديميش عشر

أما والد والسبد القضاء-بيوتسسر باللوفيتش نتد استشهد خلال العرب الوطنية العظم عام ١٩١١ ، ووالدته - أنا فاسيليلنا متلاعدة وتعيش في مدينة كلين بساقطة موسكو و

«ساليوت» السابقة ، وبرزت التكنيكية بمدينة سيربرخول ، وبعد قيها الان اقسام مناصليية ان الهي المدرسة يتجاح خدم ليسيس يسبب ترتيب الاجهزة ولوحات التحكم وخزانات الطمسسمام واللوازم العادية الاخرى ، اما قسم القيسادة فيتميز بالواح معدات قيادة المعطة ، واجهزة الاتصال واجسراء الملاحظات النوم والمطبخ وغرفة الطعام

ومساحة مكان الفضاليين

للمختبر الفضائي الى تبدلات

عند یوری ارتبوشین) . کسا والتجارب ، ومعدات الملاحة ، وان الضغط لديهما طبيعسس وان مسا يدعى بقسيم ايضا (١١٥ على ٧٥ ملم) ١ المعيشة هو عبارة عن غرفسة وقد كرست بداية التعليق معا والجيرا غرقسة الضيوف المرتبة المريحسسة ، ومن والابحاث الطبية ، ومدًا شيء أيضا غرقة الراحة التي يجب طبيعي تمامسا ، وخلال الايام أن يشعر فيها والسدا الفضاء الاولى من الوجود في طيسروف وكأنهما في بيتهما . ويذكـر انعدام الوزن تجرى عمليسة الجزء الداخل من هذا القسم اعادة توازن نشاط الجسم لدى بالحالية على الارض: ارض ووائد النضاء والتي ترافقها وسلف ، وعلى الارش سجادة احاسيس مزعجة كتوارد الدم ويمتساز السكك ببياطسي ويوجد منا شطرنج وكتسب الى الراس مثلا ، واجرى باقل بوبونيتش وبورى ارتيوخيس ويمكسسن الاستماع الى آلة

معطة المدار تتطلب لامعالـة اجراء تمارين رياضية منتظمة، وقد خلق المصممون ايضسا الظروف لكسسل هذا . ويوجد «درب متحسسرك» خاص يجرئ عليه رائدا النضاء مستخدمين البستهما التي تزيد من وزنهما بمقدار ٥٠ كغ ، ويساعدهما

حلقا لمدة اسبوع كامل قسس

حالة انعدام الرزن على صحتهما

ومما يستدعى الدمشة الهمسا

كانا مادلين اثناء الإنطلاق ٣

ويشمران الان بمنحسة ممتازة

جدا ، وحسبسب رأى الخبراء

الطبيين جرت عملية التكيف

لدى رائدى النضاء دون أدنىي

ازعاج ء ولمي اليوم الثاني من

وجودهما على البعطة اجرى لهما

تخطيط كهربالي كامل للقلب

اعطى تتالج حسلسة ، فتبطن

القلب لديهما وسطيا طبيعس

(٥٠ نبضة في الدقيقة عند

بافل بوبوفيتش ر٥٦ نيفسة

في السابع من يوليسنو - تمود

الوظائف (بولينوم-آم يمساعدتيسة على ما الالاله ، تعكس حالسة جربان هذا الى حد كبير على النضال وجهاز ارعية القلباط ضد التأثيرات الضارة للصحة الفضاء . وتدل هذه الم الناجمة عمين انمدام الوزن ، الضاعل صعتبا الم وبالمناسية يمكن ان نحسد بوبوفيتش وارتيوخين اللذيس

وقى اليوم التال

ويتابع الناس نرب اتحاء العالم قسمينة تحليق المعطمة اسالا أعد المبرريات السوليينية الاشتراكية والرلايات المتحدة و متمنون للرائدين اليا الناق عل تسبيتهما فيها ين بالجانبين ، على المحملة تحليقا سأن بسم تبارب السلاح النورى تمت الارض اتلقا

ه عد دة طيبة إلى الارفي المان مراقبة تعلق النزامات العانيين الناجعة عسسن ارسل رواد النجوم الم بالسائل الوطنية سيتبادل الجانيان على اساس تكافسة الموجودون حالياً المسلمات التالية : الموجودون حالياً السائلة المباراتية لمدود كل من ساحات التجارب وحدود النجوم بالقرب من الماللب مناسلة جيرنيزيانيا فيها . الى مثن المحلة براب البارس التركيب الجيولوجي لساحات التجارب (مواصفات الى متن المحلف الرائد البراوجية مثل صلابتها وسرعة عبود الموجات مازحة بواسطة الرائد الناليا ولسبة دخوبتها ، وسساميتها ومستوى المياه كلمات التهنئة والنبا بالنجاح و فقى أوليد السائد البنرافية لتبارب السلاح النووى تحت الارهى الثاني من العسا اتليخ وموعد وعبق واحداثيات تبويتين للسلاح خلال أول زيارة قام الم الراش اللياس في كل ساحة للتعارب مناصليسية التجيم في غرقهم بالمال كانت ليرى لبارب السلاح النورى ثعث الارض بوبوليتش عل مالم الخقيقية التي تيلغ وا مالة درجة لمن بللناكم

وحاعم وواد النبا جديد مع بالسل (أ<sup>وا</sup> الممارسة عده البرايا رماذا في ذلك ؟ للكافر

والمجاريات السولييقية الاشتراكية والولايات المتحدة واعتقد أن طالم أ الم العبار أن التقدم العلمي التكنيكي في المجالات والية الميطة يما في ذلك تاليرما في المناخ الساد الله المنام ومالل التالير في البيئة الطبيعيسة الارش يعد عنل لحياله القضاء

على تنسيق وتوحيد جهود البلدان الشلية بشر والتربكة المتلق فيها على تسميتهما فيما بل بالجالبين، لعل مسائل البناء الاشتراكي والشيوعي وتنزد لوا لينها الترصل باسرع رقت ممكن الى ايقاف سيساق لوري والقيام باجراءات فعالة في الجاء تخليض الاسلمة الاشتراكية وتأثيرها الدول لمصلعة النفيل لا المهادي والدول والنودى ولزع السلاح المام التسام

أرالة سارمة لمالة ، لقد استعسنت اللجنة المركزية للعزب الثيرا الزيا الذي اعرب عنه المشتركون في معاهدة منع ومجلس وزراء الاتعاد السوفييتي لشاط الولد البال التردى في الجر والقضاء الكرني وتحت المساء الدورة التامنة والعشرين وكلفا الهيئات السولينا الهياا سبها ررد في مقدمتها ، وهر السمى الى وضع حد بوضع وتعقيق ما يلزم من التدايير التي لان تا السلاح التروى التجريبية الى الابد ومواصلة

الدين اجل ذلك المعرض . ه: إلى إن القيام باجراءات لمراصليسية حصر تجارب وررى لد يساعد على بلوغ مذه الاهداف ويتفيق

الدماغ بالدم وتسمون الالاس لامداف ومبادى معاهسدة حظر تجارب التجربة بتعديد رداين التردى في الجر واللفهاء الكرني وتحت الماء وساهدة

هذه التجربة جازنام ينهد كل من الجالبين ، ايتداء من ٢٦ مارس عام ١٩٧٦ رش رعدم اجراء اية تجارب للسلاح النروى تحست على المتسن ، وتسر إن الرتها عل ١٥٠ كيلوطن في اى مكان يقع تحت

السوفييتية الاشتراكية

السكرتير العام للجنة

تجرية لتقدير امثلان في تنزيز السلام وتخفيف التوتر الدول المستمر ، الاوعية على تأثير أسال الدالمان النورى ،

عن اتعاد الجمهوريات

عن اتعاد الجمهوريات

ل ، بریجنیف

السوفييتية الاشتراكية

السكرتير العام للجئة المركزية للحزب الشيوعسى

ل . بريجنيف المركزية للعزب الشيوعي السوفييتي

الاتحد اد السوفييسة لين اتحاد الجمهوريات السوفييتية الاشتراكية والولايات المتحدة

٣) سيستم الجانبان في المباحثات من اجل بلوغ حسيل مسالة وقف جبيع تجارب السلاح النورى تحت الارض . الهادة ٢

١) لضمان الثقة في مراعاة موضوعــــات هذه المعاهدة يستخدم كل من الجانبين مايوجد تحت تصرفه من الوسائسيل التكنيكية الوطنية للمراقبة بصورة لتلق والمبادى المعترف بها من قبل الجميم للعالوق الدولية .

٣) يتعهد كل من الجانبين بعدم عرقلة الوسائل التكنيكية اسراقية إلجانب الأخر ، التي تقوم بوطائلها وققا للبند (١) من المادة العالية .

٣) للمساهمة في تحقيل اهداف ومرصرعات هذه المعاهدة سيتشاور الجانبان في حالة الضرورة ويستجرب احدهما الآخر ويتبادلان المماومات روا على مثل هذا الاستجراب . المادة "٢

لاتشمل موضوعات هذه المعاهدة الانفجارات النوويسة تحت الارض التي يقوم بها الجالبان للاغراض السلمية التي ستعالجها اتفاقية اخرى يجرى الجانبان مباطسات حولها وتعقسد باسرع وقت ممكن .

المادة ع يجب ابرام هذه المعاهدة طبقا للاصول الدستورية من قبل كلا الجانبين وستصبح هذه المعاهدة سارية المعول في يوم

كل منهما باللغة الروسية والانكليزية ولكان النصين تفس قوة تبادل وتالق الابرام . · . Ilabert

عن الولايات المتحدة الامريكية ر . نېکسون رئيس الولايات المتعدة

الامريكية

مصالحه المليا للخطر ه

ميئة الامم المتحدة .

## بروتوك

فيها ومستجرى في المستقبل ، وذلك مع العلم انه يجب أن تكون قوة مثل هذه الانفجارات المحققة لاغراض اللياس اقرب ما يمكن من العد الذي كنص عليه العادة (١) من المعاهدة وأن لاتقل عن عشر ذلك الحد ، وليما يغص ساحات التجارب التسي ليست هناك معلومات عن التجربتين المعققين لاغراض القياس فيها فسوف يتم تبادل المعلومات المتعلقة بتجربة وأحدة عن مثل ماتين التجربتين اذا كانت معل هذه المعلومات موجودة ، اما تبادل المعلومات الغاصة بالتجربة الثانية لمدول يتم باسرع ولت ممكن بعد احداث التجربة في حدود اللوة المشار اليها اتفا , أن موضوعات هذا البروالوكسول لاتفرض على الجالبين

القيام بتجارب لمجرد اغراش اللياس ه

٣ - إذا عين أحد الجالبين صاحة جديدة للتجارب بعد أن

٣ - اثنق الجانبان على أن يتم تبادل المعلومات بعقتضى بتره «إ» وهي» ودده الفرعية من البند (١) ، في آن واحد مع لبادل وثالق ايرام السامدة كما تنض على ذلك البادة \$ من السامدة اغذا بمين الاعتبار ان الجالبين سيمكن احدهما الاخسس على اساس تكافؤ المصلحة ، من الإطلاع على للك المعلومات ليل ثبادل وثالق الإيراغ ه

عن الولايات المتعلمة الامريكية

قى البندين الفرهيين "أ" وهب" من البند (١) إلى الجافب الاخي قما استخداء ثلك الساحة ، والمعطيات المذكروة في البلسد الفرعي ١٥٠٠ من البند (١) تنقل ايضاً قبل استغدام هذه الساحة اذا كانت موجودة . واذا لم تكن موجودة فسوف تقدم بعد ان يعصل الجانب الناقل عليها باسرع وقت ممكن .

£ - أثلق البانبان على ذله يجب أن تلم مساحات التجاري لكلا الجالبين في الاماكن الوالعة الحت صلاحيته او اشرافه . وعلى أن الجارب السلاح النووى كلها لالتحقق الا قسمى اطار المساحات كما يعددما اليند (١) .

تسبع المعاهدة سارية المفعول فسوف لنقل المعطيات المذكورة

١) ستظل هذه الاتفائية سارية المفعول خمسة اعرام والأا

لم تبدل قبل انتها، هذه الفترة باتفاقية من شانها تعقييس

الاهداف التي تعينها النقطة ٣ من المادة ١ من هذه الاتفاقمة

قسوف لمدد لفترات متعاقبة خمسة اعوام اذا لم يبلغ احسد

لجالبين الأشر ولف مفعولها وذلك قبل النهاء موعد المعاهدة

ما لايقل عن سنة اشهر ، وقيل انتها، هذه الفترة يستطيع

لجانبان المشاررة يقدر الضرورة لبحث الارضاع ذات العلاقة

بعد مله الاتفاقية وكذلك لادخال تعديلات معتملة في لعي

٢) لكل من الجانبين حق الخروج مست مده المعاهدة على

ساس تطبيق سيادة دولته اذا فرر ان الاوضاع الاستثنالية

المتعلقة بمضمولها هرضت مصالحها العليا للغطر وويباسم

الجانب الآخر عن القرار المتخذ من قبقه قبل خروجه من هذه

المعاهدة يستة اشهر ، ربجب ان يتضمن مثل هذا الابلاغ بيانا

عن الارضاع الاستفنائية الني يعتبرها الجالب الميلغ تعرش

٣) ستسجل المعاهدة الحالية وقفا للمادة ١٠٢ من مسال

حرد فی ۳ یولیو هام ۱۹۷۶ فی مدینة موسکر بنسختیس

٥ - من حيث اغراش المعاهدة ستعتبر جميسم الانفجارات النووية تحت الارض في مساحات التجارب المعينة ، تجار بسما للسلاح اللوري وستشعلها مرضوعات البعاهدة كلهة الغاصة يتجارب السلاح النوري د اما موضوعات المادة ٢ من الممامدة فتغفى على مجرد الانفجارات النورية تحت الارض التي تجسيري خارج ساحات التجارب المعينة جميعها .

سيعتبر مذا البروتوكول جزءا لايتجزا عن المعامدة و حود فن ٣ يُوليو عام ١٩٧٤ في مدينة موسكو ١

ر ، ليكسون رليس الولايات المتعدة

7.00 & M

للاغراض العسكرية ، واعترافا منهما بان مغل هذا ألاستكدام قد ينسفر عسسن

يؤدى. الى تحسين التمامل بين الانسان والطبيعة : لازالة عمل استغدام وسائل التاكير في البيئة الطبيعية فلاغراض

الجمهوريات السوفييتية الاشتراكية ل . بريجنيف السكرتير العام للجنة

المركزية للحزب الشيوعي السوقييتي

لتالج خطيرة واسعة طويلة الامد للعل ضروا برفاهية الشعب و واعترافا بأن استغدام التقدم العلس النكليكي كما يجب المد

(١) يتنان الى جانب النيام باكثر الإجراءات الممكنة لمالية

٣ يوليو عام ١٩٧٤ عن الولايات المتعدة الامريكية رليس الولايات المتحدة

العسكرية ه (٣) تروا أجرآء لقاء في المام المعاليّ وامريكان لدراسة عدم المسألة (٢) قررا اطما بعث العطرات التي القيام بالإجراءات التي ينص عليها البند (١) و مدينة موسكو و

ر . ليكسون

الباء موسكو ۲۸ ، ۱۹۷۶.

التسجيل او الرادير .

والامبريائية والعنصرية . وكان الاتحاد السوفييتي دائما يتطلع بعطف كبير الي حياة وتضال شعوب القارة الافريقة. فَمَسْمَا كُلْهَا وِآمَالُهَا قُرْبِيةً مِنَا وَمِفْهُومَة». واشار بودغورني قيما بعسد الى ان الاتعاد السوفييتي يقوم مسع البلدان الاشتراكية الشقيقة ومع جميسع القوى لبودغورني ، وقلده خلال المادية تحمة

> الارضية باسرها وتمنى ألضيف الكبيسير لسكان مقديشو ولكل الشعب الصومال الصديق السعادة والهناء ، وتجاحات كبيرة في بناء حياة جديدة .

ستكون ناجعة ومثمرة .

العجر) . وقد شيد هذا النصب فـ

الصومال الكبيرة-اعلى وسام في البلاد. اجل تعقيق برنامج السلام . ويستجيب وتبادل معمسد زياد بارى ونيكولاي هذا للمصالح الجذرية لشعوب الكسرة بودغورني الكلمات .

> ووضع بودغودني اكليلا من الزهور نَصْالُ الشَّعوبِ الأَفَرِّيقِيةَ ضَد الاستعمار على النَّصَبِ التَدَكَّادِي «داغَاختور» (رامي

> وصل الى مقديشو فى الثامن مــن يوليو-تەوز رئيس هيئة رئاسة مجلس السوفييت الاعل للاتعاد السوفييتسي ليكولاى بودغور لسبى وذلك في زيسارة رسمية بناء على دعسوة رئيس معلس قيادة الثورة في جمهوريسة الصومال الديمقراطية الجنرال محمد زياد باري واستقبله في مطار العاصمة معمد زياد المعبة للسلام بنضال راسخ فعال من بارى واعضساء مجلس قيسادة الثورة وأعضاء الحكومة في الجمهورية . وقدم تلاميسة المدارس الزهسور للفسوف

> > وأدلى بودغورني في المطار بتمريح للصعافة والإذاعة جاء فيه: «تلعبسب جههوريسسة العبومال

> > الديمقراطية في أفريقيا دورا هاما قبي

وزنها وسبعتها لى الشنون الافريقية ، وتطورت

قي بناء النظام التقدمي ودعمه ، وقد ساميت

رُيارة الرئيس سياد بارى للاتعاد السرئيتي لي

لولمين عام ١٩٧١ في تعزيز الصدالة والتصاون

عقد في منهد الريقيا التابع لاكاديمية العلوم الدرق بعد تورة ٢١ اكتربر عمام ١٩٦٩ رازداد عدن القالم باعمال جمهورية الصومال الديموقراطية في الاتعاد السوفييتي اجتماع لممثل الراي العام فسس موسكو بمناسبة الذكرى الرابعسة عشرة علاقاتها الردية مع الاتحاد السرنييتي رغيره من لاعلان استقلال جمهورية الصومال الديموقراطية البلدان الاشتراكية ، ربلدم الاتحاد السولييتي

انتتع الاجتماع فاسيق صراودولنيكوف رئيس الى الصومال التاييد المعنوى والسيامي والمادي جعية الصدالة السوليينية الالربلية رمديسسر المعهسد ، وهذا في كلمته الشعب العدومسال السديق بعيد الاستقلال وتعلى له باسم جميسع السرقييت لجساحا جديدا في طريق التطسيور الاشتراكي الذي اختاره ثم تعدث سواودوفنيكوف عسن الروابط اللاثمة بين المعهد والمنظمسات الاجتماعية والثقافية لى الصومال وذكر بان البعثة الاول للعلمساء السوفييت من المختصين فسس شيئون افريقيا كانت تعمل في الصومال وسيصدر لى مستقبل قريب مؤلف مشترك للعالم السوقييتي غورودنى والباحث الصومالي عيسى يعالج تاريخ حركة التحرر المسموطني في الصومال ، واشار صولودولنيكوف الى أن العلاقات الودية بيسسن الشعبين السوفييتي والصومال تنعزز باستمرار والزكاء ذلك المباحثات الجارية الآن حول تاسيس جمعيتى المداقة السولبيتية المومالية والصومالية السرنييتية .

#### أعلان استقلال البلاد

ثم القى ليكولاى كوسوخين الدكتور في فلسفة التاريسيخ معاضرة عسن جمهورية المدومسال الديدوقراطية قال فيها : ان اعلان استقلال اليلاد عام ١٩٦٠ كان لتبجة نضال الشعب الصومالي في مبيل التحسيرد الوطني شد البستمبريسين الانكليز والإيطاليين والغرنسيين ، ولكنه اصبح سيدا حقيقيا لبصيره بعد ثورة ٢١ اكترير عام ١٩٦٩ حينما انشى، مجلس الثورة الاعل يرلاسة الجنرال سياد بارى .

وثم قال المعاضر ؛ أن تورة ٢١ أكثرين كالت تيجة طبيعية للوضع النورى الناشي، في البلاد ، وقد العكس في ازمة سياسة الاوساط العاكسة الفاسدة وظهور الضياط التقدميين في المجسال السياس مدانعين عن مصالح الكادمين الاجتماعية

وقد ساعد الاتجاء نحو الاشتراكية الذي اعلن في اكتوبر عام ١٩٧٠ على تصبيق بومر التورة وتوسيع لأعدتها الجماهيرية ، وذلك بجسسةب السعب الكادح والمثقفين التقدميين والشياب ال

التورة الاعلى التي ترمي الى تعرير اليلاد مسن نشاط الاحتكارات الاجنبية الجشعة وانشاه اللطاع العام في الاقتصاد الغ ، وقال أن جمهوريسية الصومال الديبوقراطية نشطت عملها على الصعيد

الصداقة مع شعوب افريقيا

الرابع عشر لاستقلال الصومال .

ثم تعدث ثي الاجتماع الدكتور في العلمسوم الاقتصادية ليكولاى فافريلوف مسسن التعارن السولبيتي المودال الاقتصادي الذي ياتي بدائدة كبيسسرة لشعبى البلدين ، وخصص اناتسول ليموقييف سكرتبر الجمعية السوقييتية للصداقة مع شموب افريقيا خطابه لموضوع تطوير العلاقات الردية بين الارساط الاجتماعية في الاتعسساد السروفييتي والصومال وجاء في حديثه أن ؛ مدينة النا-اتا عاصمة كازخستان السوفييتية ومدينة مقاديشوا عاصمة العمومال السد أعلننا مدينتين

لم توجه ال المجتمعين عبدالله عبدالرحمين

في العمورة : من اليسار ال اليمين نالب مدير معهد افريقيا غليب ستاروشينكو ، ومدير معهسد

الريقيا فاسيل صولودوفنيكول ، والقالم بالأعمال المؤلت لجمهورية الصومال في الاتعاد السوفييتي

عبد الله عبد الرحمن عدن ، وقالب مدير معهد افريقيا ليولفارد غونتشاروف في العال المكرس للعبد

ذكرى الابطال الذين ضعوا بعياتهم في النصال من اجل تعرر الشعب الصومالي ه: سيطرة الاستعمىار . وكتب على الشريط الاحمر «للمناضلين الديـــن قضوا في سبيل تحرير الصومال» . واقام معمد زياد مادية غداء تكريما

ويعيى الناس السوفييت بعسسرارة ديسارة رئيس هيئسة رئساسة السوفييت الاعلى بودغورني لجمهورية الصومال الديمة واطية ، وهم واثقون من ان المباحثات مسع القادة الصوماليين

في الاتعاد السولييتي الذي قال ان الصداقــــة

المغلصة تربط عراما بين شعبينا منذ وقت بعيد

فقد يدأ الاتعاد السولييتي اثر تعقيق استقلالنا

فروا في تقديم حساعدة ردية للصومال في مختلف

المجالات ومن بينها المجال الاقتصادي واعسداد

الكوادر اللومية . وكانت تلك المساعدة مساعدة

صديق طيقى . والأكر المجتمعين بارتياح بالسه

يبنى الأن لىسى الصومال بمساعدة الاتحسياد

السوئييش المنشاة الكبرمالية لى فانولا التسى

سول تلعب دورا هاما في تنبية الزراعة فيسي

وقد قال عبدالله عبد الرحمن عبن في الغتام:

أن الشعب المومال قد اختار بناسه طـــريق

النطور الاشتراكي وهو اكثر الطرق تقدما وهو

يواجه الان ميام ضغمة من حيث اهمينها لسس

مجال تقيير حياته . ويرجو شعب جمهوريـــــــة

الصومال الديموتراطية باغلاص ان تنطور وتتعزز

ووابطه الردية والمتنوعة والتعاون المشمر مسيع

الاتعاد السوفييتي اول بلد الاشتراكية المظارة

دائىلىن

العام العالس مرة اخرى . الطقمة العسمكرية في شيل والبلا السبب باللاات كالت تفك اول ضريسة

البارزين . وتعمل البرقيات من شيل تقريبا اخيار اعمال العنف والاعدام

كامل بالبود العبودية الغاشنية .

2 15 rest ... in ...

مسمونا يغطر نشوب العرب لتبعا السيان لريلة وتوجيه البلاد في طريق الاستقلال

الخاص بالمسلام في الشرق الارسط البيان بلدان الاسرة الاشتراكية وجميع القسدوى استناف اعمال هذا الدؤلس في السلب المناب في العالم ، الامر الذي ساعد العراق

أَثْرُ الْفَرْرِعِ الْيَ الْمُواقِمِ الْامَامِيةِ لَلْحَرِكَةِ التُورِيةِ هل كان من قبيل الصدل ان السارية قرية وحركة التعرر الوطنى للشعوب العربية الاسراليلية ششت في مثل هذه اللطا ما والراق اليرم-مو بلد التعولات الكبيرة ، وكان المكنفة على لبنان والتسوية السيامية لوالم الماد شركات النفط الاحتكارية المتبشل الارسط بوجه عام ؟ كلا طبعا , لله انتابه الله المائة مايراك بتروليوم" ووضع اهم تروات ابيب هذه اللحظة لتدبير استلزالاتها بالمرازوم الناط تحت اشراف الدرلة-كان امم ابيل عدد الما تابى الزالة النزاع برساسة من لم حياة العراق . فهذا الاتعاد الاحتكارى سلمية ، ولكنها بعملها هذا النفع الم القائلات كان اول من وضع يسده على النقط العمرين ومثل العشرينات مسن قرنسسا العالى ء

أصبحت الاسابيم الاخيرة مرحلة عامة أرا

أرطا بعظ بامنية خاصة ذلك لان المعركسة الاجتماعية والمساسية في القارة . إند تسلط الاحتكارات النفطية الاجنبية لسم وقد صادف انتها، هذين المؤلموين الإبارات بد ني العالسيم العربسي . وإن هذه وقد صادق النها عدين اللهن المتصبرا الم المناسسة العربسي ، وإن حدد التي كثبت المسكريون اللهن المتصبرا الم المناسبة التي كثبت المسكريون اللهن المتصبرا المناسبة المناس في شيل القناع عن وجهم فاغلوا يعولون القراباط طاللة تعد بمثات الملايين من الدولارات في شيل القناع عن وجههم فاغلوا يعربه الراباط طاللة تعد بمثات الملايين من الدولارات الى دولة فاشية معضة . فقسد اعلن الجزاء والجنبات الاسترلينية في نفس الوقت السلى بينرتشيت نفسه على غرار متلر فوهرا المابيل فيه الفقر والتخلف والمرض على اجزاء وقال انه ينوى الاحتفاظ بنظامه هذا من العام العربي .

تتنبر عقلية اعالى شيل ومن المعلوم أن على لله التمر التحويلات الهامة التي حدثت في دلاتزال ديموقر اطية ووطنية ولذلك يشته البال فرات على مجال النفط ، فقد اكتجهت سياسسة البوليسي في البلاد اكثر فاكثر و وتسلم أن المناح وتطوير الزراعة وذلك عن طريست معاكمة لويس كورللان وغيره من الديولولية المناح وتطوير الزراعة وذلك عن طريستي

لقد اظهرت اعمال اللجنة الدولية في وبهم ومؤتمر التضامن مع الشعب السيل لي بايد الى جانب ادالة جرالم طلماً قبيل الله للعالم كله أن الناس لم ينسوا دوس الل

استفزازات بليغة الدلال

على أن استغزازات اسراليل السلطان تتخد طابعا منططا ومنتظها ولد ابود الله يعرفهم بوليو لاكريات خاصة في تاريخ الجمهورية الاستثنائية لمجلس الدفاع المشترة الله يعرفهم بوليو لاكريات خاصة في تاريخ الجمهورية الاستثنائية لمجلس الدفاع المشترة الله تعرالة ، ففي الرابع عشر من يوليو ١٩٥٨ العربية التي بعثت ما يمكن اللبساء والدن في العراق الثورة التي ادت الى سقوط الاحادات العاملة المساورة التي العراق التراب العراب العراب وخلقيت الاجراءات الملموسة لمساعدة لبنان ، لذ في المعيد - فيصل العميل ، وخلقت الشرقاء الى أن الوضع في الشرق الإرطال النفاء على الطلم الاجتبسي الذي دام

المرافيل .

لا يشك احساسة الآن في ان تراييس الله العين شهد العراق احداثا كثيسرة لا يشك احساسة الآن في ان تراييس الترى الاستعمارية والرجعية بخسائر ملحوظة في ميزائيتها السيابا المهابا الحرب والتوتسيسر في الترق الارسط برا أورة السابع عشر من يوليو ١٩٦٨ على سياسة سياسية وقد انعكس هذا الطوح في الاقرادات التي كان ينهجها الحكام السابقون ، السوفييتي الامريكي الذي اكد على أن الجائز التي نان ينهجها المصاح السبود السوفييتية المربسي الانستراكي الله التوفيية المدانية المائة المدانية المدا قرار مجلس الامن رقم ٢٣٨ اساس طيال السب الكادمة اما على الصعيد الخارجي مذه التسوية وقد صجل الاتحسساد الموان البقر جليا نهجها المعادى للاستعمار وخطها لحو والولايات المتحدة بصفتهما وليسين لمؤتم به الإنهاد والتعاون مع الاتحاد السوقييتى وغيره

واعمالها المشيئة

والتلا يشرف اشرافا كليا على ترواته النقطية ألميس لم يكن ضمان ذلك بالأمر الممهل ، فقد النضامن الدوق مسم المنامر الديمرانية التصامن الدول مستحد المراكز والمائن المائن المناب عدا الالحاد التعطيسي المساوري شيرا لقد المقدت في أواخر يوليو المائن طائلة فليقة وقاموا بمقاطعة النقط العراقسسي كريتهاغن الدورة الاستثنائية للجنة الدولية المراب المراءات الضغط على العراق . الا الخاصة بالتحقيق في فظافع الجنرال الم<sup>اري</sup> أن الدار . أَنْ الراق خرج من هذه التجارب شامنع الراس وشركاله والمنتج في 7 يوليو العالى لن الماليات ان اية دولة نامية تستطيع وفي الظروف المؤتس الاوروبي العام للتضامن مع شهر المنظام استفلال ثرواتها الوطنية بشكل مستقل الذي اشتركت في اعماليه مثلث النظام الله المنظام المنظ

ولايستطيعون التسليم يمعاولة تكبيل لمعبا

للد دری فی کویتهافن وباراس از بینا سوت الشعب الشيل الذي لم يستعلم اسا الجادين , وتبل الركالع عل أن النشأل شه " الطلعة المسكوية المعادية للقنم المثل ادال هييل وعل الصعيد الدول عل السواه ا

## يقلم: ارتيونوف

# العدراق في طريق

\_\_قلال والتق

بمقاومة هن جانب القرى الاستعمارية والرجعية ذلك انهم يريدون أن يروا المراق تعصف بــه هذه العلاقات التي اليمت في ٢٧ ديسمبسسر التناقضات وضعيفا من اجل اعادة سيطرته عام ١٩٦٣ بترقيع الاتفاقيات الاولى بين الاتعاد السابقة ، وبهده المناسبة يعتبر ضمان رحدة الموفييتي والجمهورية الجزائرية بشأن التعاون وتلاحم جميع الغوى الوطنية ذا اهمية خاصسة بالنسبة للعراق . وتجدر الاشارة الى ان قيادة الاقتصادي والتكنيكي بقسط كبير في تقسمهم الجمهورية العراقية اظهرت حكمة كبيسرة على الدولة الفنية الاقتصادى ، كما ساهمت في بناه صعيد الدولة في هذا المجال ايضا بالتهاجها مبياسة تعقيق الديمقراطيسسة في حياة البلاد السياسية الداخلية والاجتماعية ، وقد استطاعت الإجراءات الهامة في هذا المجال خُلق ظروف ملائمة لتحقيق يرنامج الجبهة الرطنية التقدمية

الاستعماري وخاصة في ايام حرب اكتوبيسير

تشرين اول من السنة الماضيسسة في الشرق

الاوسط وكذلك في مجيسال استخدام الناط

گسلاح صیاسی ، ولیس هنالك ادنی شك قی

ان الشعب العراقي سيستمر في الاسهام يقسطه

المشرق في قضية القضاء على العدوان الاسراليل

من اجل اقامة سلام عادل روطيسم في الشرق

لقد لقى الشعب العراقي دائما ويلقى فسس

نضاله التورى التحرري الوطنى تأييدا حاسما

جدا من جانب الاتحاد السرفييتي والمواطنيسن

السوفييت . هذا وقد اشار القادة العراقيسون

مرات عديدة ويقمور من الامتنان ال السدور

الهام للاتحاد السوفييتي واليره مسسبن الدول

الاشتراكية في تطور البلاد الحاض ، لقد ايد

الاتعاد السوفييتي والدول الاشتراكية العسراق

في حصوله على استقلاله السياسي وفي مسمده

للقرى الاستعمارية التي تطاولت على المنجزات

الثورية للشعب العراقى ، كما ويقوم الاتعاد

السوفييتي والدول الاشتراكية بتقديم مساعدة

فعالة للعراق في تضالب من اجل ضمسان

استقلاله السياس فيمساعيسبدة الاتحساد

السولييتي شيد في العراق ويشيسه عشرات

البؤسسات الصناعية الهامة وتنشأ صناعسة

تفطية وطثية وتتحلق الخطط الضخمة في مجال

تطوير الزراعة ، الله أشار الرئيس أحمد حمن .

البكر رئيس الجمهورية العراقية في أحدى خطبه

الاخيرة الى أن النهج الرامي الى مواصلة تعزيز

وتطوير الصداقة والثعارن مع الاتعاد السولييتي

وغيره من البلدان الأشترأكية يعتبر خطسما

ستراتيجياً للثورة العراقية ، وكما هو معلوم

لم في التاسع من ابريل (ليسان) ١٩٧٢ لئبيت

مذه العلاقات في معامدة الصداقة السولييتيا

وبمناسبة عيد ميلاده العمسين . وجا، في برقية

التهنئة التي ارسلتها اللهنة المركزية للعسارب

الشيوعي السوفييتي ال عزيز معهد : دان الثاس

السولييت يعرفولكم كمنافيل جرى فيد الامبريالية

والرجنية ومن أجل العرية الوطئية والديماراطية

والتقدم الإجتماعي للعرال ... وعظيم ايفسسا

اسهامكم الكيير في تطوير المساقة والتمساون

المراقبة حول الصداقة والتعاون .

وسام ((صداقــة الشعــوب)

لعزيسز محسا

صناعة التعدين والميتالورجيا والجيولوجيسا واستغراج البترول والفاز وتصنيعهما والطاقلة وبنا. المنشآت الهيدروتكنيكيسة والرى الغ ، التي انشئت في السايم عشر من يوليو مسن السنة الماضية في ذكرى قيام ثورة عام ١٩٦٨. ريشفل التعاون بشان اعداد الكوادر الرطنية ويامل جميع اصدقاء الشعب العراقسسسني مرتبة هامة ايضا في العلاقات بين الدولتين ه المخلصين ان تستطيع القوى الرطنية في البلاد قمن المعروف ان نقص العمال والمهندسيمسن تخطى الصعوبات التي ظهرت في الأونه الاخيرة والاطباء والمعلمين يعتبر مشكلة من المشاكل في طريق حل القضية الكردية حاد شاملا ونهانيا التي يتوقف على حلها مستقبل الدول الفتية ء ويعتبر تعزيز الوحدة السياسية الداخليسسية للشعب العراقي ذا أحمية كبيسسرة في الخط التي تسير في طريق التطور المستقل . المربى العام ايضا ، فقد اسهم العراق بالسبط كبير في قضية النضال ضد العدوان الاسراليل

الجزالرية القومية .

وتتطور العلاقات الاقتصادية المتنوعة بيسن

الاتحاد السوفييتي والجزائر بنجاح ، وأسهمت

الاقتصاد الجزالري المستقل ، ويشمل التعاون

السوفييتي الجزائري فررعا اقتصادية مثل ا

وكانت تلك المشكلة من المشاكل التسسى واجهت الاتعاد السوقييتي في العشرينات ، اما الان فتساعد بلادئا الجبارة التي تغلمت بنجام من التخلف الثقافي الموروث من العكم القيصري، تساعد الدول النامية على المسير لمي طنسريق التعليم والتثقيف واعداد كوادر وطنية خاصة لمغتلف فروع الاقتصاد والعلم والتقافة و

#### الاستقلال ومشكلة الكوادر

لقد نشأت مسالة تقص الكوادر في الجزائر

وتغلق المستشفيات والمعاهد الدراسية ه وكان من الصعب تسيير الالتصاد والنظيم

المساعدة الى القيمب الجزالري المنديل و والى جالب المساعدة التي للنعها الوف الغيراء السرفييت دور الكفاءة العالية من الميتالورجيين والجيولوجيين والهيادوتكنيكيين وخبراء الطاقسة والاطباء والمعلمين الذين كانوا يسلرن لسن الاراشى الجزائرية خلال الاعرام الماضية أسى بناء وتشغيل المؤسسات الصناعية الجديدة والقيام باعمال التنايب وتنظيم لظام الصحة والتعليم كالوأ يتقلون بلا كلل او ملل معارفهم وخيرالهم يوميا

#### نظام قومي للتعليم

المساريع الكبيرة مثل مصنع المبتالورجيا فسي العوار ومصنع الزليق في عزاية وقسم زجساج النواقل في وهران وسدود الري في المناطبي الجبلية من القابلية وغيرهــا ساعد الاتحاد السوفييتي الجزائر على الشاه نظام قزي للتمليوه ويمساعدته ثنفيا معامد عليا واالوية تسند الكوادر لامم قروع الالتصاد الجزائري ، ويمكن

### المدربين جيدا للصناعة والزراعة ، فقد بنيت مراكز التعليم المهنئ التكنيكي الثي تؤمن دراسة

ثهار التعاون السوفييتي الجزائري

وافقت ؟ يوليو الذكرى العاشرة لعقد الإنفاقية بين الجمهورية الجزائرية الديموقراطية الشعبية

والانعاد السوفييتي بشمان انشاء المعهدين العال والثالوي للبترول والغاز في الجزائر ، وبتوليع

تلك الانفاقية وضعت بداية للتعاون السوفييتي الجزائري المتمسسس في مجال اعداد الكوادر

اكبر عمهد من هذا النوع في العالم العربي كله،

يدرس فيه الان ٢٤٠٠ طالب ۽ يمكن الجزائر

من تلبية احتياج صناعتها للبترول والغسساذ

والكيميا، الى الكوادر من المهندسين والتكنيكيين

للبية تامة ، وني بومرديس معهد دراسي أخر

وهو معهد للصناعة الخليقة ينظم على غرار معهد

النسيج الثانوي الذي بني سابقيسها بمساعدة

الاتحاد السرقبيتي ريعد مهندسين وتكتيكيين في

الغزل والنسيج والتريكو والدياغة وصنع الازياء

الجاهزة وعدد من التاج المواد الفذائية . رتد

بنى لى عناية قرب مصنع الميتالورجيا قسسى

العجار معهد عال ومتوسط يعدان الكوادر من

المهندسين والتكنيكيين في صناعة التعديسين

والميتالورجيا وبناء الماكينات والاسمنسست

ولايزال هذان المهدان في مرحلة التنظيمه

مثلهما مثل المصنع العملاق الذي يبنى للصناعة

التقيلة الجزائريسة ، وتقنض مشاريع التعاون

تعويلهما الى مجمع تعليمي كبير يدرس فيسه

ويجدر بالذكر ان ادخال المؤسسات العراسية

العليأ المبنية والتي يجرى بناؤها بمساعسدة

الاتحاد السونييتي في حيز العمل ه سيؤدي الي

زيادة عدد المقاعد في المعاهد العليا الجزائرية

لقد تعقق الكثيبسر لاعداد كرادر المسال

ثمار التعاون

ان اكثر من الف مهندس وتكنيكي واكثر من

١٠ الان من العمال ذرى الكفاءة العالمية قسه

اعدتهم المعاهد والمدارس المهنية الى جالب

اولنك الذين تعلبوا على ايدى المدرسيسست

السولييت الذين ارلدوا للعمل في الجامعات

البرالرية والذين تخرجوا من المعاهد السرفييتية،

مدء هي ثبار التعاون السوقييتي الجزائري لي

ويرمنم البروتوكول الخاص بالتعاون الاقتصادي

والتكليكي الذي وقم بين الاتعاد السوابية-

والجمهورية الجزالرية الديمقراطية الشعبية منذ

وقت تزيب مخططات جديدة لترسيع التعاول في

ذلك البجال، فوضعت الان عهمة بنا، مراكستل

حديثة للتعليم الفهش ومعاهد عليا جديدة ، يما

ق ذلك مركز دراسي في علاية ، .. لاغداد الحبراء

في صنع والزكيب الهياكل العديديسية ، ومعهدان

للرياضيات التطبيقية والكيمياء المشاعيسة لسائ

جامعتي فسطنطينة ووهران وسوقدم الالحاد

السولييتي ال الجزائر مَنْوَلَةُ فَيْ المداد مدرسين

للمبل في المعامد العليا ، وباحثين علمين و

وبعد تجقيل المقباريم المغططسسة مجتزداد

مسامية الأتعاد السرقييتي في الفساء الكوادر

الجزائرية الوطنية، وتبتبر عده اكبر مهمة تواجه

الان الشعب الجزائري الذي تربط السولييت يه

العرى الوثيقة والمتينة للصداقة والتعاون و

مجال اعداد الكرادر الرطنية .

اللائة آلاف طالب في آن واحد ه

الى رېمها تقريبا و

بمساعدة سولييتية و

نورا بعد ان رضع حد للنظيمام الاستعماري فاعدثت مهاجرة عدد كبير من الخبراء الاجانب من البلاد ازمة خطرة . فاضلت تترقف المؤسسات

اعــــداد الكوادر دون مساعدة من الخــــارج وبادر الاتعاد السولييتي المخلص لسياسمسلة الإسبية والاغاة بين الشموب ألى مد يسيد:

والى جالب المساهميسة في بناء عدد من معهد البترول والغاز والكينياء عن بومرديس وهو

يسسن شعبى الجعهودية العراقية والانحساد - الباء موسكو ٢٨ -١٩٧٤ -

- الياد موسكو ۲۸ ، ۱۹۷۶-

<sup>لمل نظام</sup> تقدمي للاصلاح الزراعي .

الحبيم جنا ال تصطنيدم هذه التحويلات

في الاتعاد السوفييتي البؤرخ فسسى ٢٨

الاستريران عام ١٩٧٤ منع السكرتيس الاول

ية المركزية للعزب الشيوعي العرالي الرفيق

رل عبد وسام صدالة الشعوب للا عشاركته

النبية في النفسال الوطنى التعربي المعسادي

البريالية ومساعبته الكبيرة في تعزيز المعداقة

لألبعى الانعاد السوفييش والجمهورية العراقية

أتزلها حركة التحرر العربية بهذا الاتحاد المنقطى

الانكارى . لقد اصبح العراق اول بلد غنى

أغر اصطب هذا الاتحاد النقطيس الاحتكاري

چری قی دار الصدافة پدوسکو طل مهيب بمناسية الذكرى الناليسية عشرا لاعلان استقلال ومهرويسة البؤالي

الدائرة النقافية في وزارة التقافييية

والاقتصادي والاجتماعي التام ، بعد ذلك

وقد جمعية الصداقة الجزائرية السوفيينية الم بارات البزائر الدينقراطية الشعبية



الوقد وصرح بالتالي : المن الرحيا من قلوينا ولعين ويساوة

قرع من السوخ خاص يوصوم الرسامين المسكريين من سترديو غريكوف والتسمى ومست لمي الجبهات و

> موسكو بنجاح ، ويتلقى اهالي العاصية يرنامج البناء السكني معظم الاعتمام الى

يؤلف ما بين ٤-٦٪ من ميزائية المائلة و«اونوغيريباد" ، والمائلة

الفانسكايا في القيام باعمال تمهيديــة وضناعية على مركز الإيانة تعسين تصميم الشاق لكى لكون مربعة مناغانسكاياه والإاستانيسيا البتنسساء والمعطة الكهرهرادية والوا

ولايؤثر ذلك في علدار اجرة السكن الذي واليكترودناياه والوالياء الطلة من فريق البناء الاممى باعمال של טובי ייץ און

الطلابي التابع لبعيد الكالم الطلية بالعال أن عشاة للاورام الغبيثة ، وسعا

أتتع في معرض الجازات الاقتصاد التكليكية للسيارات أو الما الله الكرة عسن ضعيسان ادارة

مهنتها تماما . وهي تعبـــل الان على ١٩٢٠

دخلت فالينتينا بوغيبيليفا انتهاء الخطة الخمسية ، واحدت تعمل في المجمع .

وقد مضى اكثر من ٢٠ عاما على ذلك الوقت . واصبحت فالينتينا بوغيبيليفا عاملة ماهرة اتقنست

غزلا في آن واحد وتزيد انتاجية عملها مرتين على انتاجية العمل في

المجمسيع الان عشرات العاملات اللواتي كن تلميذات لها . لقد انتمت بوغيبيليفا مثل ١٦

عاميا إلى العزب الشيوعيسى السوقييتي وتمارس لشاطسسا واسما بصفتها عضوا في مكتب لجنة الحزب في منطقتها . وقد قدر العزب والحكومسنمة عملها تقديرا عاليا فاطلقا عليهنا لقب بطلة العمل الاشتراكي .

المتنعت في موسكو الدورة العيفية واعدر ربع المؤلفات العلمية في العالمسم باللفة الروسية . # بدا المعماريون السولييت في وضع السميم بناية يزيد ارتفاعها على اربعين طابقا لينالها لحسس موسكو وذلك لاول مرة في تاريخ العاصبة ، وسيجرى تشييدها فني الإعياء الجديدة من المدينة ، لانه المرو العفاظ على وسطها كما كان سابقاً . واللع اعلى بناية في العاصمة الأن دمي بناينة جامعة موسكسو (٢٦ طابقا) على هفتاب لينين . اما اغلب البنايات التي تبني الأن

道

يبنى مبنى جديد لدار السوفييتات في روسيا الاتعادية

لتعليم الإجالب اللغة الروسية ، وقد اختصاصيون في اللقة الروسية من بلدان اوروبا وأسيا وامريكا ، وحسب الطاليه سيستمع المشاركــــون في الدورة ال معاضرات علما. بارزين في العلوم اللغوية وسيعضرون معتلف الثنوات واللقاءات . لك افادت اليوليسكو ان اللفة الروسية دراستها في ٩٧ بلدا ، والقن عوالي لصف في موسكر فهي بنايات ذات ٩-١٦ طابقاً ما على التعطيط والاشكال علياد شخص على الارض اللغة الروسية مع العلم أن معظم مباني موسكو فسسى كها يريد للس العدد من الناس دراستها العلالينيات كانت دات طابق راحد رنصف

PIP

الثقافة التابع لدار النشر «براقدا» جوانب

وقد مندت جوائز لغيرة الافلام التي عرضت

في هذا المهرجان .

الهاديسان السينماليسسان غسولليلة المنه الجبهة مع مايكوفسكي» . مذا

عملهما طيلمها همتمسا يعمل اسم التهو الشاعر ذا اهمية آنية في مسترات العرب



بقلم : الدكتور في العلوم التكنيكية أيغور موروخوف النائب الاول لرئيس لَجِنْةُ اسْتَغُدام الطاقة اللريسة في الأتعاد السوفييتي

دخلت اللرة حيالنا بصورة متينة . فتستغدم طاقة نواة اللرة في الطب والبيولوجيا والزراعية والابعاث الكولية وغيرها من طروع العلم والتكنيك ويطيق الان في المؤسسات الطبية السوفييتيسة تشغيص المرش بمساعدة النظائر ومركباتهسا وانتشر في الطب السوفييتي العلاج بالاشعاع اللري كما التشر استخدام اشعة رولتجين ، وتساعد الاطباء الان مشعات النظائر العدينسة ومسرعات

وتستخدم الطاقة الذرية في الزراعة وصناعية المراد الغذائية من اجل زيادة انتاج مواد الغذاء وتحسين خصائصها المطارة

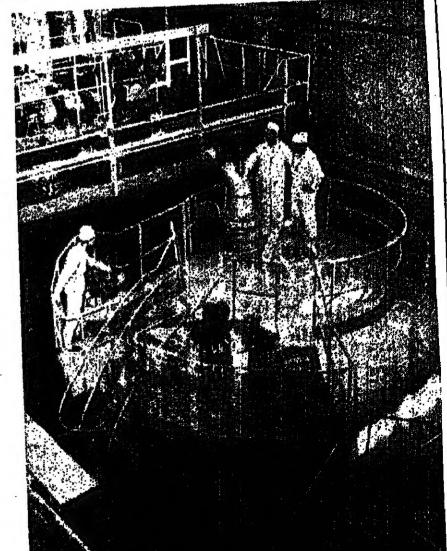
اللرة والزراعة

للد اصبح انتقاء النياتات الجديدة التي كاتي حسول اوقر وتقاوم بصووة اشد نزوات الطبيعة، ردلك باستغدام الاشعاع اصبح من اعمال علما، الانتقاء السرنييت اليرمية . فتروع الان استاق جديدة من القطن والمعضروات وغيرها من المزروعات التي لم التقاؤها بواسطة الإشعاع . وقبل البذار المعام الان البذور في كثير من الاماكن للاشعاع

ويستخدم الاشعام على نطاق واسع لعمايسة لمنتجات الزواعية الناء تغزينها ، فيعرض الغبراء مثلا البطاطس للاشعاع قبل وضعه في المستودعات حيث بخزن مدة طويلة

وتنبض الاشارة إلى أن كيل هذه الاعمسال وتطبيقها تراقبها دوائر الصمعة بصرامة ، وتسمع استغدام هذه الوسيلة او تلك او تبنعها . وتزود المؤسسات الصناعية السوقييتية بمنات

واذا تحدثنا عن السياسة التكنيكية لبلادنا ني مجال الطالة اللرية لمدة طريفة ، الى العسام الاللمين مثلا لميجدر بالذكر أن لمة للاث مراحل في



معطة توقو-قودونيج الكهرندية

# لذع في عندالانيان

دميترونفراد قرب اوليانولسك يعمل فيها ملاعل

وكان من هدف المرحلة الارلى اختيار نوع من

دْرى بطالة كهربالية تبلغ ٥٠ ميغورات .

الاجهــــزة والآلات وعشرات الالوق من الاجهزة تطوير صناعة الطاقة الذرية في الانعاد السوفييتي القياسية العاملة على اساس تطبيق المبادي، اللرية ويعكن اعتبسار وطمع تصاميم وانشساء معطات الليزيائية - وبولر الاقتصاد السولييتي بقضلها كبردرية صغيرة الطالة مزودة بالمناعلات اللرية مثات الملايين من الروبلات سنويا . المغتلفة الاتراع من اهداف مدم المرحلة . مراجل تطوير الطاقة اللدية

وقد شاهدت هذه المرحلة بناء القسمين الاول دلكن اهم اتباء لعملنا في استغدام طاقة والناني من محلة بيلويارسكايا الكهردرية التي الذرة مو جمل الذرة تولد الطاقة . لبلغ طاقتهما ملة ومئتى ميغرواط . وفي نفس من المعلوم ان لبلادنا موارد طبيعية كاليــة المرحلة بنيت معطمة كهرذريسة في مدينسة

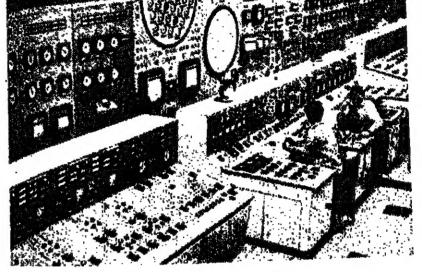
الطاقة ، ولاتهددنا ازمة الطاقة كيا تهدد كثيرا من بلدان المالم . ولكن سوء توزيع موارد الطاقة في اراض الاتعاد السولييتي الشاسعة وضرورة أستغلال الوقسود الطبيعي مثل البترول والغاز بصورة اكثر اقتصادية ، يضمان امسام يلادنا مهمة تطوير صناعة الطاقة اللديسة كاكب مهمة في القسم الاوروبي من الاتحاد السونييتي

للد بنيت اول معطة كهربالية ذرية في البائم ودخلت حير العمل عام ١٩٥٤ في مدينة اوېئينسك قرب موسكو . ويتم في السنة العالية مرور ٧٠ عاما منذ بداية الشاء صناعة الطاقة الدرية في

ومن الصعب ان تذكر فرعا اثر من التكثيك يتطور بمثل هذه الوتائر السريعة في مثل هذه وقد اصبحت صناعة الطاقة اللرية الان اساسا للتقدم التكنيكي ومفتاحا لحل مسائل تعلوير اقتصاد

كليو من بلدان العالم . وبعد تشغيل المعطية الكيرذرية الاولى في اوبنينسك وكزنا جهودنا لوضع تصاميم مطات کهردریة کبیرة یمکن ان تعمل طوال ۲۰ مادا , وتستطيع أن تنافس المعطات الكهربائية التقليدية

وأعبرت الاهمية الاراوية لبعلها اكثر مانا بالنية



ولبلوغ مذا النرش بنبت معطمة كهرذريسة مفاعل ذرى بعمل بالنيترونات السريعة في مدينة عيتروففراد . وتبلغ طاقة ذلك المفاعل الكهربالية ٦٠ الف كيارواط . ونتيجة ذلك اغتبر لوعان من المفاعلات الذرية

لنجهيز المحطات الكهرذرية . رحما مقاعلات مالية تعمل في معطة لوقو-قوروليج ومفاعلات من طراز «الفنوات» تعمل في معطة بيلوبارسك ، ورضع برنامج ليناه مثل مده الملاعلات حتى هام ١٩٨٠ وتعمل في الرقت العاضر ؛ مقاعلات ذرية لمي معطة نولو-لوروثيج ودخلت حيز العمل المرحلة الاول من معطة كولا الكهرفرية ويجرى بناء معطة

معطة كبردرية في قربة بيليبينو ليما وراه المدار

بمزيد من السرعة .

## أول معطة كهردرية في العالم

المائسم مجهزة بملاعل درى مضاعف وعي لانتشج الطاقة الكهربائية قعسب بل تولد الطاقة العرارية الثي تنقل باجيزة تعول الماء البحرى المالح ال ماء علب صالح للشرب ، وليلغ طاقتها ١٧٠ الف متر مكمب من الماء العذب ، وذلك عل صاحل بحر قزدین ، دیجری الان ترکیب مفاعل دری سریع

-الياء عوسكو ۲۸ ، ۱۹۷٤ -

المفاعلات الذرية للمعطات الكهرذرية التي ثبني

كهردرية بنفس المقاعل في ارمينيا . وتعمل بنجاح معطة سيبيريا الكهرذرية وتبهز

ودخلت حيز العمل المرحلة الاول من محطـة لينينغراد الكهردرية التي تبلغ طاقسة مفاعلها الكهربالية مليون كيلوواط ، وبيني عدد اخر من المعطات الكهرذرية من نفس النوع .

ان المرحلة التالية في تطوير صناعة الطالسة الكهرذرية تلتفي استغدام البقاعلات العاملية بالنيترونات السريعة ، فلا يمكن أن يستهلسك لى مثل مده المناعلات الا الاوراليوم ولم ٢٣٠ ، ولكنها تمكن في نلس الوقت من تراكسم الوقود اللرى البديد نتيجة تحرلات الاروانيوم رتم ٢٢٨ الى البلوتوني الوتود الصالح للمفاعلات الذرية ويقضل ذلك يمكن توفير الاوراليوم الطبيعسس وكذلك تكوين مصادر جديدة للولود تمكن من بناء مفاعلات مضاعفة لاغراض ضناعة الطاقة اللوية

لقد بدأت في العمل أول محطة كهر دريسة في

بريطانيا وفراسا والمانيا الاتعاديسة والولايات

يعتبر التماون الدول عاملا ماما للغاية أن مجال استخدام الطاقة الذرية للاغراض السلمية. ونذكر هنا بالمناسبة بان بلادنا كانت ابتداء من عمام ١٩٤٥ ولاتزال تدعو لتحريسم المنالع النورى واستغدام الطاقة الذربة للاغراض السلمية البعثة . ولحن نرى في التمارن في عجال استخدام الطاقة الذرية للإغراض السلمية عاملا يوحد جود البلدان الموجهة ال حل المسائل المتعلقة بده الاقتصاد وزيادة الرفامية بشكل سريع والتصادى. اننا لتعاون مع ٢٠ بلدا من بينها البلدان الاشتراكية في اوروبا واسيا وامريكا اللاتبليا والبلدان النامية التي يساعدها الاتعاد السولييش مساعدة تزيهة في مجال استغدام الطاقة اللدية ! وينس التمسساون الوامسم الاساس مع البلداد الرامسالية المتطورة .

وقد عقدت اتقاليات يقسان التعارن في مقا الميدان مع جميع بلدان اوروبا التربية والرلايات المتحدة وكندا وقد فتحت اتفاقية التعاون الملمي والتكنيك

بلدينا وتفسية السلام العالس

اللوحة الرئيسية لادارة المعطة الكهرذرية

جعة ، ومن جهة اخرى سوف تعصل البشرية بعد ال مسالة «السينتز» النروى ، عل مصدر للطاقة لابنفذ ، ويكفى لتزويد البشرية بالطالة ال الابد ونحن نعتبر الاجهسزة السوفييتيسة من طراز "توكرماك البصيمة في معهد كور تشاتول للطاقة اللربة الرب من الاخرى من تموذج المقاعل التورى المائم لالناج الطاقة رئيتي الان مناعلات من مدًا الطراز في كثير من بلدان العالم ومن بينهما المتعلة واليابان .

تعاون دولي

لى مَجَالُ اسْتَعْدَامُ الطَّاقَةُ النَّرِيَّةُ لَلْأَعْرَاضَ السَّلَّمِيَّا التي ولع عليهما يريجئيك وليكسون ، درطبة جديدة ترعيا في التعارن بين البلدين وينتقل مذا التعارن من الإطلاع المتبادل ! ما اكتسب في ميال النوة السلبية من التهدية وتعلق من الانجازات ال مرحلة تنسيق الاعمال النستركة في مجالات مامة مهل الطاقة اللدية أن طريق استغدام المفاعلات الماملية بالتيترانات السريمة وادارة السينتن النورى ولنيزياه اللغة وامل في أن يتمبق هذا التفاون ويتسم ليظام

مصالح شعبينا المشتركة ، وتعسين العلاقات ابن

تسخدم كوتود لهسا الدايتيرى وهسو نوع بز الهيدروجين . ويوجد الدايتيري بكميان كالية إ الماء العادى ، ويمكن استخراجه منه بسهران وبدلك يمكن توليد الطاقة بواسطة امراق المار وايرب كل من غاريسا بيرش جولو مسن وسيكون من مسات المقاعلات النورية كي

لى معطة بيلويارسك الكهرنوية تبلغ طائف

والان أحب أن أتحدث بايجاز عن صناعة المالة

المستقبل ، واقسد المفاعلات النزوية ال

الكهر بالية ١٠٠ الله كيلوواط .

الذب ، وقينا صارما من الهند ، وغيرهما في يتوقع العلماء ، انعدام النفايات الاشعاعية رسني الكلمات التي القوها في هذا الحال-عن شكرهم ذلك أنها لن تلوث البيئة المعطلة ، ملا م للعكامة السوفييتية على الامكائية التي اتاحتها لهم للعصول على التعليميم العالى في البلاد السوليينية . واكدوا الهم سيضمون كل معارفهم

الإنطاد ألسوقييتى • ويدرس في الجامعة حوالي فبسمة الاف طالب وظالب دراسات عليا ومطبق ومتدرب من سنة ولباليز دولة اجلبية ومن مغتلف مناطق الاتعاد

في ظلمة تطور بالدهم ، وتعزيز الصداقة مم

ون التعريج اليوييل العاشر للاختصاصييسن

ن وامعة المداقة بين الشعوب في موسكو اللي تعبل اسم باتريس لوموميسيا ، وتجدر الاثارة ال ان المعاعد التعليمية العليا التابعة لهذه الجاملة قد اعدت ٥٦٠٠ مهندس دراعين ويواوجي واغتصاص في بثاء المكالن وطبيب وطرنغ . وقد هنا ف ، اليوتين وزير التعليم إلىال والثالوي التعصص في الالعاد السوفييتي

بدرارة التريجين الذين اجتمعوا في جو مهيب

ذ لم الطلالم والتلاميد الواقع عل تلال لينين

والتراد في الهنئتهم كذلك معتلسو المنظمات

الاحماعية السوفييتية •

وظينا من ايسلان الكسييان مساعد وليس الباسة التعلث عن كيلية اعداد الاختصاصيين في هذه البؤسسة العلمية فقال :

مئد عام ١٩٦٥ كتوم الجامعة مستويا بتخريج انتماسيين للبلدان النامية من اسيا والرياليا وادريكا اللاتينية والاتعاد السوقييتي ، وقد يلج عدد الغريجين لى دررات التخرج التسع الماضية ١٩٢١ اختصاصيا لنيا من بينهم ٣٨٠٨ للبلدان النابية و١١١٦ اغتصاصيا للاتعاد السولييتي ع وبلغ عدد غريجي الدورة اليوبيلية الحالية 128 غريبا اجتبيسا و٢٢٢ غريجسا من الاتحساد الموقييتي 7 وبها.ا بلغ مجموع غريجي الجامعة قلال جميم السنوات ١٩٥٩ غريجا ۾

#### لشاط الغريجين

وبألرقم من أن غريبي الدفعات الاولى باشرولا أعالهم مثل فترة ليست باليميدة الا الهييم يأديرك دورا هاما كى ادارة المؤسسات المستاعية والزرافية ولى نشاط المستشبقيات والمدارس أن بلدائهم و أن لشاط غريجينا ملحوظ بشكلا خاص في عمل الجامعات القومية و فالاختصاصيون الذغريجي جامعة الصداقة يقرمون بنجاح بالقاء المعاضرات وبادارة اقصام الرياضيات والفيزياء والكبياء و وراسون في عدد من الجامعـــات الومية السام تدريس اللغة الروسية و

والبكم يعلى الامتفة على ذلك ، اصبيح هاري بأعلازد باسليات تشيتري من النيبال عضوا لمي البزليان الرطئىء ووؤيرا للزراعة واقتصاد الغايات أن النيبال ، واحمد عيدى هاشي نائيا لوزيس المنعة في العبومال ، وليوثارهو باريديس رئيسا وقيرها من الابور و ولبلغ لسبة المهتسيس لَبَاسَةُ مَدِينَةُ استيرالدا في الأكرادرر ، وعيس

الزراعيين والاطباء حرال ١٤٤ من بين الفريجين، والاغتصاصيين بالعلوم الطبيعية ٣٠٪ ولسبة وتعد جامعة الصداقة بين الضعوب كوآدر علمية أغتصاصبيالفروع الالسالية ٢٠٪ ١ خار بوية يا لقد واقم 100 عن غريض الجامعة عن وسائل فلمية اللحسول عل فيهادا البرعيج أن العادم وحصاوا على هذه الدرجة يد ومن يهام

غريوات جاسة المداتة

١٤٩ مواطنا اجلبيا من البلدان النامية في اسيا

التعليمية في جامعة الصداقة بين الشعوب آود

أن اژكد ان برامج جامعة موسكو والمعاهسسة

التكتولوجية الطفيعية في البلاد العابر (الساس

الذى توضع بموجبة برامج جامعة الصدالة ي

وبالاشافة الى ذلك تم صل الكثير لكى يؤشلة

يعين الاعتبار أثناه اعداد المعاضرات والدورأت

التعليمية الغصالص والطروف التي صيعمل ليها

غريج الجامعة و ولحن لهدف اثناء وفسيم

التعاوط المامة لاعبالنا الى الاحسسا بالحسيان

احتياجات بلدان اسيا وافريقيا وامريكا اللاليثية

ويعير اساتلة ومدرسو الجامعة اعتماما كبيرأ

لدراسة المشاكل الاقتصادية والثقافية التي تعمل

مذه البلدان على حليا ، وخاصة قضايا الزداعة

الاسترائية والطب الاسترائسسى ، وغمالص

التصاميم الهندسية في الظروف المناخبة العارة

والجافة او في ظروف المثاخ الرطب ، ودراسة

التاريخ والالتعسساد وللعطيط الاقتصاد الوطئي

للاغتصاصيين في مغتلف المجالات و

طاب جامعة المسسدالة زمن اليساد الى اليمين) اوكومبي دوناسين (جمهورية الكونفو الشعبية) ،

وافريقيا وامريكا اللانينية .

#### أحدث الإجهزة والمعتبرات

ويعبل في التدريس في جاسة السداقة بين السعوب آمناللة معرولون على لطاق واسم في المالم الأكاديمي وعلماء موهوبون شبساب ع ويعمل في الوقت العاشر في الكليات الاساسية أسائلة لبلغ لسبة العاصلين منهم على قرجات علمية عالية والثاب علمية ٢٧٪ ، بينهم حراليا ٤٠٠ يحملون الب بروليسور و١٠٠٠ السب الدكتوراء واستاذ مساعد ، ويوجد لي الجامعة ١٦٠ منتبيرا علميسا مبهسرا باطات الاجهزة ، وكمثال على ذلك يمكن ذكر مركسك العاسيسات الالكترولية الموجود في الجامسسة والمجهز باحدث المكالن العاسية الالكترولية وكذلك معتبر الغيزياء التجريبية والراديو فيزياء ومعتبر التعليل الطياسسى ، والمكروسكوبات الالكتروئية ، ومكتبر تعاليل التراكيب الافتعامية والكيمياء المشويسسة والكيمياء الليزياويسسة والغروالية ومعتبرات الفيزيولوجيا ومقاومسسة المعادن ومتالة الدلياميكية الغازية وغيرها ... ومنالك ٧٤٠ مرمسة صناعية متطورة ومزرعة

لعاولية جباهية وحكرمية ومؤسسة ثقافية وعلمية ومستشلق تعتبن بمثابة اماكن يطبق فيهدسسا غريبو الجامعة معارفهم النظرية النسس خباوا عليها في الجامعة و وتقع ملو المراكز في عفر جبهوريات المادية في البلاد .

وتعطى العامعة باحترام كبير من قبل الدوائر العلمية. والمنظمات الاجتماعية الاجتبية ، فقسس خلال فترة قيام الجائمة زارها اكثر من ٣٥٠١ وقد من أكثر من مالة بلد .

والرابط العامعة بالمديد من جامعات مختلف ليلدان وكثير من المنظمات الثكافية الدولية الصحم كمنظمة (اليولنبنكو) الخاصة بفيفون الثقافسة والتمليم لدى مينة الامم الشعدة ، ومنظمسة (يرليدو) الغاصة بفيتون التكنولوجيا لدى ميثة الامم المتحدة ، ومنظمة (قرز) الخاصة بقضايا الصحة لدى هيئة الابم المتعدة ، ومنظمسية الجامعات الدولية التي تعتبر جامعة الصداقسية عضوا قيها ، إن أكل عاد الوسسات علاقات ثابتة بجامعة الصدالة و وعادة مايزور أساللة ومدرسو العامعة البلدان الاجنبية من اجل للدام المساعدة في قراءة المعاضرات وتدريس اللغة الروسية وغير ذلك من الدوس و

النا المل في ال يحفظ غريجونا العاملون الان في منتلف بلدان المالم بذكرى طبية عن نباوات الدراسة أن الاثعاد السرلييس و

#### الاعداد للعياة العائلية

بيدة في الاول من مديتمير هذا العام فيسمى أمير ادخال مادة دراسية جديدة كنجربة اولى ني ستين عدرسة ابتدائية وثلاثين ثانوية هي-الاعداد للحياة العائلية .

وسيقوم خلال السئة الدراسية اطباء ومعامون، مدعوون خصيصا ۽ لالقاء سلسلة مين الدروس البكرسة لقضايا الزراج والعلاقات الجنسية فسي الماة العاللية وذلك من رجهة نظر الغائسيون والرعاية الصحية ، ويبدأ تدريس هذه المسادة الجديدة من الصف الخامس ، وستعمم على جميع المدارس في العام الدراسي ١٩٧٦-١٩٧٧ و

#### اولمبياد للضفادع

يقال أن تاريخ هذا النوع من «الرياضة» قسى الرلايات المتحدة الامريكية يعود الى زمن حس اللمب في كاليفورنيا عندما كان الباحثون مسين الذمب يقيمون مساقات للطمقاع في الرئسب الطريل كانت البرامنات عليها تصل ال مبالسع لست تليلة ، إلا أن هذا اللهو سرعان ميا تحول الى مباريات تقليدية سنوية تقام في منطقة لبعد مالة ميل عن سان فرانسيسكر ولسترعس اهتمام هدد كبير من المشجعين .

ويتوقع المشرقون على مذا السياق أن يحضر لسباق في السنة الحالية • • اللب امبريكي و٣ ألاف ضفدعة من البشتركات في السياق ، رعادة با يشمل اولمبياد الضفادع حباسا خاصا بيسن الشخصيسات السياسية وخاصة في صنسسوات الانتخابات ، وفي السنة الحالية ستشتراء قسي السيال شفادم معدة أعدادا خاصا لعسسود الى المعافظ روثالد ريفان وقالب المعافظ ريثيكس وبسرارن الشخصية السياسية المعرولة فسسى

#### عرس السيارات

هن المقرر أن تتحد شركتا «بيجو» رسستروين» زمما من بين اكبر ادبع شركات للسيارات لس قراساً و بها، مدأ لن بيان اعلن قيه من الشاء هذه الشركة المتحدة السبتيع توحيد مأليسسن الشركتين كما جاء لى البيان ، جمع مبالغ كبيرة الكي يستمر التاج الفركتين وللسيل اشكال السيارات التي سيجري التاجها --

#### سياح لصوص

طير أن المراطنين الالمانيين الغربيين ديتمر فينكلمس اللذين يزرران منطقة الادرياتيسك اليرفسلالية باصطعاب زرجتيهما للسلة الثالثة ظهر انهما لصان عاديان ، رقد تخصص مسلمان اللصان في سرقة الايترنات القديمة وغيرها مسن متلكات كنالس مدينة كوتور رضواجيها أمال لم اكتشاف السارقين في اللحظة اكتى هما فيها بينادرة كوترر ، وقد عثى في مجياً خاص في سيارتهما على ٨٤ لطمة مسن مبتلكات الكنالس العتين ذات ليمة ثقافية كبيرة ، هذا وسيأسدم مؤلاء «السياح» إلى المحكمة . \* \* \*

#### إكبر تمثال ليوذا

تقوم وزارة الثقافة في جمهورية بيرى لانك بيع لبرعات مبتمرف عل أعادة فسب مقدسات القرمية يمثل اكبر تمثال من العجسر وردا على المالم ، ويقسم على منطقة العابات المنوبية الفيرقية من المزيرة . ونسب مسلمات السيافة فأن طول مذا الثينال اللي يعود كاريخه الى اللهري السابع يصنل الى ١٣٥ مثراً وينسكرن ١٧٠ اطلان ، وتنمن العملة عن الا حتى تعايدة القام الفادم ببب إن يتم رضع العبعال بشبكسل مبردي كما كان علية الرضع من كبل ، كيدا بعد ذلك اعمال ترميعه أ

المرام أونتا ليلوه (الالعاد السيسوفييتي) ، عبائويل الدرسون (قالا) ، مارينا يانوقا (الالعساد السولييتي و مسيلو الى العالم (اليوبيا) .







# بقلم: بوريس فاسبليف

نقدم لكم مقتطفا من روايسة جديسدة للكاتب وريس فاسيلييف عنوالهبا «لم يكن مدونا في اللوائم بعد» تشرت كاملسة في مجلة «يولست» وتتعسيدت الروايسة عن مصير الملازم ليقولاي بلوجنيكوف الذّى تغرج من المدرسة العسكريسة فبيل بداية العرب الوطنية العظمى بايام قلائل ، وتوجه الى بريست للالتعاق بالعدمة العسك سية وهناك بالذات تداهمه العرب حيث بقي قرابة عشرة و المام المام العدو في قلعة بريست ، وفي المام الاثناء كان رفاقه في السلاح يتساقطون واحدا

... قضى ليدته غافيا على ارش مقدرة وباردة ، شعر بيرد يقطع ارصاله ، قام يتمشى رمن ثم جلس ثم غلا ثانية الى ان ايقطته القشمريرة . كان عليه ان يبحث عن ملجا رعن طعام وسلاح ومليس . كان يامل بالعثور على هن ما . الا ان القسس يدات بالشروق فنهض واتجه لحو قبر لم بنء من قبل و بدأ بلتقط كل ما يقم تعت يديه من اشياء ، حتى قلك التي لم يكن يعبر لها اهتماما من قبل : هلبة تعتوى على بقايا

زيت يستعمل لتزييت السسلاح ، معطف عطلى عنين معروق الاكمام ريعض الخراطيش . كان يجمع كل اتواع الخراطيش التي تقر تعت يديه سوفييتية كانت أم المانية: . كان يسمعها بمناية ويضعها في جيوبه حسب العيار بعد ان يعدما واحدة واحدة ، فقد الأسحت الشراطيش تفيسة للغاية ، الامر الذي جمله يفنيت زناد رشاهسته على رضع الاطلاق القردى .

للد الرمه عدوره على هي، جديد كذلك اللرح ناسه الذي احس به ذات مزة عندما عنر على غير مجلف -- و وبالمناسية قاهر اله قد عثر عل خير مجلك الان لما كانت قرحتسه بالل من سابلتها-عثر عل بندلية لصف اوتوماتيكيسة من صنع تولا ووويل من . ف . ت ومعها مقرن مملوه باللغيرة ، لقام بفكلًا والزبيتها رجمها ثانية واخذ يفرقع بترباسهسا . كانت أيرة اطلاق النار جديدة لماما ، الا انه لم يكن واثقا من عمل هذه البدقية النصف ارترماليكية ، فقد كالت للترة طويلة مداونة لعت الأجر ، وهذا النوع من البنادق بعد ذاته متقلب الاطوار ، فقد علم بدلك الله دراسته في المدرسة المسكرية ، وكان من الدمكن التاكد من عملها في المعارك نامل . قام بحشيسو المغزن من جديد . والتهم احتقالا بهذا الحدث آخر تبلعة من الخبر السطف ، فالقطمة الاول كان قد قرضها في الذيل . الشغل بهذه البندقية في القبو المعتم ، وكان ضوه قهار

شتالي عبوس يعرق الى داخل القبو عبر شق وليع ، وهند النهاله من علك آخر ما تبقى في لمه من الخبر المجلف سمع اصرانا غريبة مبهمة تصدر من بعيد فاقترب من الشق يمعن التظر . كانوا ثلالة واقلين على مقربة ، احدمم طريل اللامة متين البنية ، بدا له وكانه يعرف الشاب الطويل في السترة الرمادية الماللة الى الغفرة . كلا ... لهم انه لم يعرفه ولن يعرفه . وقباة شعر بهم يضغط على كتلبه . كان نفس الشعور الذي احس به بالامس عندما اضطبع عل كومة من زبل بال كافت بندقية ذلك الطويل طويلة هي الاغرى وقد ركبت في الهايتها حربة ثلاثية السطوح .

عندما كان يقع نظره على تلك الحربة الباردة ذات اللون الرمادي المالل ال الزرقة كان يشعر من جديد بجرح على جنيه ا فندر بالم مكلول يكسر ضلعه ، وعندما قهم السبب في عدم المربة العربة بدمه . لقد اصابته العربة بعلمنة الا ان قطرة دمه التي علقت بها تسريت داخل السترة ، والشيع له ان كل صعادة الامس كمنت في انهم لغسوه لا يختبر المالي ، بل هربة سوقييتية عزيزة ، ثلاثية السطوع ، وأن حربته مسلاء لم تعتلظ بدمه ولم تلضحه ولم تدل الالمان على مغيله . لم يكن الذلب ذلب العربسة ابدا ، كان ذلب تلك الايدى التي صربت العربة شده .

ولم رشاشته النصف اوتوماتيكية . شيء حسن الى عثرت على البندقية اليوم بالذات ، وهامي ستتنسني اليوم ، لا أريدما أن تغونني ، فيذا النوع س . ف . ت غريب الاطوار . وضيل عينيه ليحكم التصويب نحو الطويل الذي كان معطيا ظهره له هيق عينيه ثانية ، وإذا بالجسم أمامه يتحول الى بقعة يصمي تحديد حتى معيطها ، مسح عينيه ، ويدا يحكم التصويب من جديد ، الا أن الطويل للمرة النائية القدم كل وضوح ، لم يعدت لبلوجنيكوف شيء من هذا القبيل سابقا ، فقد كان نظره چيدا دائما ، الا انه لهم كل شيء مباشرة ، لكد لكد بمره وخاصة في العين اليمني .

لم يسمم لناسه ان يعزن ، فقد فتح عينه الاخرى وبدأ يعكم التصريب مصحعا ذبانة رشاشته بعينيه الاثنتين . ولم يكن معتادا على التصويب بهذه الطريقة ، لكنه بالرغم من ذلك صوب السبطانة بالاتجاء الذي اراده وضغط برقة على الزناد ومع لملعة الاطلاقة شاهد كيف قذفت الرصاصة بالطويل لمسافة الى أمام ركيف سقط فاتحا يديسه على الاجر . وضفط على الزلاد ثانية ، الا أن الرشاشة لم تطلق لم مدء المرة . لم بكن عنده وقت لاعادة تعميرها ، كان عليه ان يترك هذا

المبرات . كانت تسمم اصوات من الغلف ، ولعلم صيوت اطلاقات متسلسلة ، فقد تبعه الإلبان ، كان يعدوه امل بالخروج من ذلك المكان ، اذا لم يته في طريق مرصدة او في مكان مقلر ليس له مغرج آش ، هند ذلك سيدخل معهم ي معركه تكون الاخيرة بالنسبة له ، لقد صادف مرة ان النصر في مثل هذه الزلزانة ، الا الله استطاع الاقلات في الوقت المناسب ، اما الان فقد قرر التريث قليلا خاصة وان الالمان يتبعون اثره لمي القبو ببطه وهم يضينون التجاويف

وبالرغم من ذلك كان من الضروري المتور على مكان ينبطع



مكان ما . لذلك بدأ يبعث عن ذلك المكان بإعتبام غاص و جاسا بيديه بدران السرات المظلمة و كان يبدت عن لتما أو الله أو الل يستطيع عبرها الولوج أو الاختلاء أو الانبطاع لفترة معينة من الزمن لعين مرود الالمان ومن ثم يعود الى كلك الاماكن التي التهرا من تفتيشها والتي اضاوما ولتعوا عليها

وعل مارية زارقت شربات بزم لوق الرمل ، كان يحس

وليد موت فريات بزم الإلبان على يسبده و وهير · • هل ايتمد الاوغاء ؟

استدار يتوة ثباء مصدر الصوت ، كان السوط يد البعث من داخل التلام شعيفا مينوما ، واخل قليه يتبطن يسرعسة

> 1 Det 34 -◄ والت من تكون ٦ . S. Jak mi الله وكم هو عددكو. ٢

لمثل هذه المناسبات ... يد نديفة طريلة معاملة بفرقة سوداه ولعية كثة فبن بها النبي وحينما ارصلت اليد النحيفة عود النقاب الى بقايا الشبهة إل كانت مثبتة على صندرق وبعد اشتعال الفتيل ، فعاهد مكلا المكان خاصة راله لم يكن يعرف القبو جيدا . عظميا حيا في معطف قطني وقد احكم شد حزامه حول طنه أسرع بخطاء ، وأخذ يتوثف ويلتفت الى الخلف باتجاء لاحظ شعرا فعيه اشبيب متهدلا الى الكتلين ودجها للمع لها عينان مضطربتان ، ثم لاحظ هذه اليد المرتعشة تعتد لعود

- الا وحدى . - وهل بقيت الاخير ؟

فارتمى عليها ،

-- لم أعدهم ، أين الت ياتري ؟

- لَعَظَة لاولَم الفَّدو. ، بقي أن قليل من الشبع احلق ،

وشقشق صوت عود الكبريت . ثم برزت من داخل الظان

- تمهل یا اخر ، تمهل ، لاتشد عل ، فرجلای تؤلمالتی ا

- أعدرنى افى . اعدرنى عزيزى لالثى اذرف ديها . س

حق ، فلم اد السالا منسد ثلالة اساييع ولم اسبع طبا-حتى بدأت العدث مع للس ، ووهنت قليلا-لمم وهنت . دين

ارتو كلاما وتطلعا اليك ، ومن أو لتعرف على بعضنا ، لاطلع

اولا . كيك سلمت ؟ كيك سلمت ؟ الحي الت عزيزي الت-

-- تعملت--اباب رالالم بعز ليه لانه لايستطيع ذرل دري

- في البداية كنا كثرة ، عترنا على هذا الكهل وطرال

المهر ، يعد ذلك يقينا اربعة ، وعند ثلاثة اسابيع ثم يعد

الاخير منهم . وحتى الان والا منبطح هنا . لقد شلت رجال ،

اللهم ؟ ولاازال اذحك على دكبتي يطريقة أو باخرى فقد لقده

- فكرت بالإجابة على هذا السؤال ، فكرت من اكون الا

الإن ؟ قلو عثر على الالمان قبل ان استطيع اطلاق الثار على

ناسى ، فكرت ان الول لهم ؛ جندى روسى أنا ، وتبتى جندى

روس ، للبي هو جندي روسي هل تعتقيب ان تفكيري هذا

- صحيح عندما تكلم الالمان-لكنني الملازم بلوجنيكول

لملك تعملت مشاقا هائلة ، كيل تعملت كل ذلك ؟

السمادة كما ذرقها ذو اللحية التي وخطها الشيب .

-- كما فهمت اثن وحدلا ؟

القدرة على المثي .

- من تكون ؟

اعطني يداء -قانت دواطني وعزيزي ، سوفييتي الت ايها البندي العزيز . ال بيدك . لمم مكذا ... اسكت ، دعلى اتطلع الله الرى ؟ لم ينلنا الاوغاد رغم رهاشاتهم وقاذنات اللهب الر يملكولها . لم ينالونا-لم ينالونا ... كان النحيف المنهوك القرى يضحك بصوت مبحوح وبضور والثارب ويفتحون ليرائهم عليها . يالظامر وكالت الدموع تنساب على لحيته ، يضعك ، يرتبل

ليه بعض الوقت ، فلم يكن بالمقدور الخروج من القبو نهاليا ، واذا حاول ذلك قان الإلمان عاجلا ام آجلا سيعترون عليه في



كان من المنعب اكتشاف النقب الذي عتر عليه بعد بعد مضن- فقد كان بارتفاع مسترى الارض تماما خلف حافة جدران القير مباشرة ، وكان المبر تمييرا حتى انه لايغطر ببال احد رجود مغرج عبر مدا المس . كانت اللتعة ضيقة ومبتدة يشكل متواز الستدير على شكل زاوية ثائمة على بعد متر واحد من بدأية المس ، كان عليه أن ينبطع عل جنبه لكن يزحق ال حيث الظلمة الدامسة التي تفسيه ظلمة القير وهدوده ، لم يكن يعرف حجم المس الذي زحل اليه ، وسرعان ما استدار قيالة اللتعة وثبت رشاشته . كان ثقبا ملائما جعله يتنفس الصعداء المر معلور ببراعة ، ولم يعد يسمع فيه صوت الالمان ، حتى أن الرمل الذي البطح عليه كان وثيرا وداننا . كل شي كان بالنسبة له على ما يرام ، وحتى تلك اللحظة كان يعتبر

يهذه الغربات بجسده كله ، ومن أول فريق من مؤلاه من جنب الممر المظلم ، كانوا يعرولون ويتعون النار على كل صوب مظلم . كان يرقب كل شيء ، وعلم الهم صيتوجهون الى البن المجاود لدمليزه و وكشوا ، وكانوا جوي لباطر واغل

بالفريات تضيف وتضعف الى أن أصيعت متاراتسنة و ويدا يتنلس بسهولة واداو سبطانة الامان في وقباعيته و

- زمن ای لوج ؟ است مدوناً في القوائم بعد ، اللهـا بلوجنيكـرل بابتسامة . . ماذا ؟ اهو دوري الان لاتحدث عن للس ؟ - ليكن دوراد . الحدث بارجایکول عن تدسه دون تناصیل از کتبسان ا وكان البريع يستمع ممسكا بكله كالسابق دون ان يالمه

والهم بالوجئيكون من طنقط اصابعه بان ما يكى فئد وليلة الجديد من قوة للبل جدا . - والان يمكن ان يتمرف احداثا بالاخر ، - قال الجريع بعد أن الم بالرجنيكوف حديثه - إنا وليس العرفاء سيميشني ان عولميليول ، كان سيسيشني لد برم منذ مدة طويلة : اصابت الرصاصة عبوده النقرى ومن ثم بدات وبيلاء بالضبود وأم

يعد قادرا على تحريكيما ، الا انه كان يستطيع الزحل ، كان يلن في ترمه فقط ، اما في الارقات الاغرى فلد تعمل الالم-حتى انه كان ببتسم احيانا , لقد ذهب رفاقه ولم يعودوا : اما هو فقد يقى حيا متشيئا بهذه الحياة يمناد وقسوة فللمة كان محنده قليل من العثمام والخراطيش . اما الماء فقد نقد ملك ثلاثة ايام ، وقى الليل ذهب بلوجنيكول واتى بسطلين من الجليد . وفي الصباح النال قال سيميشني ا

- عليك أن تؤدى تمارين رياضية أيها الملازم . فلا يجود لنا التمادي في الكسل-بعد أن بقينا وحدل دون عناية طبية ، كان سيميشش يؤدي تماريته الرياضية ثلاث مرات في اليوم كان يعنى شهره ال الامام وهو جالس ، ومن ثم يلتع يديا ويمدهما بالجساء البانبين ، ويستمر على ملا المتوال البير

يعسرة ، العلم ، لو أن كل واقد اصدر لتاسه أمرا والم يتنفيذه و تكافت العرب فيد التهت منذ القبيف و وعا أقرب العدود

- وعل المتكد إلنا وحدله ١- تال مسيعيدي بسناريا ١-الله الله و الساد الله بكلهاتك عسده ... لا الله و ال ولا استطيع الله إلل بها . الو قرستا عن هذا ال موسكو ا الو العرف ؟ الله . وعل طول عل قرصت هنالك المنالنا العاما ا لا أحسن منا ولا أسوا ، أما ليها يتسى الاوامر ، قالله ال فينا يا الى ، فالواهِر إن لالنقد الإمر الذي تصدره لللساة إ على أن للقل القسو ، وهل العرق، ما معلى القسو ؟ القسو هو علما الوديد المام الراية ، كان معتما والهن عديثة بات من الدنس و-عبرة فيز ، واذعب لتلليد القسم ، تلكل الماليا ولمود ۽ اعطيك اچارة اسما يومان ، هذه هي شريعتي ه

البقية في العدد القادم

الغمل المشتركين ﴿

اوتار تاكتاكشفيل

رئيس هيئة تحكيم مسابقة

المازقين على البيانو

أمتازت البصابقة العالية بالسام جغرافيتهسا

وازدياد عدد المشتركين بها . فقد كانت مسابقة

عيبة وعظيمة وشابة جدا في نفس الوقت، شابة

لاضتراك الموسقيين الشباب فيها ، ومهيبة لالهسا

ضمت كثيرا من الفائزين بالمسابقات العالميك

وأعتقد أن هذه المصابقة فريدة من فوعها أيفها

لالنا استبعثا الى كثير من المرزلفات الموسيقية

الجديدة المبتعة والى اعمال الموسيقيين السروس

والسولييت ، لقد صدحت في المسابقة موسيقسي

الخاتشاتور بسيان وميقه بدوق واوفتهمنيك وف

وفييدرين وفلاسوف ء

للبوميكي الروسية .

هومناكوليتش ويسمروكولييف وكاباليفسكس يتوروق ولمته الاصيل المتزن

ويعلو في ، كملعلن ، أن اذكر هذا لاسيما كولشرالسو سين-سالس وسوفاتة سكرياييسسن

وأن العازلين الاجانب لم يعرضوا فقط اهتمامهم ويهدو الله موسيقي جدى مفكر ، ويعتاز عزاســـه

احتازت بالنضوج المرسيقي المبكر جدا للعديد جميعهم بعطف ودي خالص من الجمهور السسلى

الطبقيين - حتى انه كان من الصعب على هيفة اليس اقل مما كانت تتطلبه هيئة التحكيم ،

# نتائج سابقتر المراد

استمرت مسايقة تشايكولسكي العالمية الخامسة قررت عدم منع الجائزة الاول لأحد. وفاز بالجائزة ثلاثة اسابيم بموسكو ، وقد اشترك في مباريات النائية روبين اغارونيان وروسادان غفاساليسسا لرآمب عده ، الصعبة والاسرة ، موسيةيون (كلاهما من الاتحاد السوقييتي) ويوجين فــــودود بهاب من ثلاثين يسلداً في القارات الغسس و (الولايات المتحدة) . وحاز على الجائزة الثالثة قانيا وهالد اجملت لتالج المسابقة وكوفىء بالجوالز ميلاتوفا (بلغاريا) ومارى-انيك ليكولا (فرتسما) وعلى البعائزة الرابعة ليديا شوتكو والغامسة فاديم وقى الرابع من يولير - تدور جرى بالقاعسة برودسكى والسادسة الاتول ميلنيكوف والسابسة الكيمسري يكونسرفاتوار هوممكو حفل اختتسام مويسي سيكلر (كلهم من الاتحاد السوفييتي) وحصل هدد من العازلين على الكمان على شهادات ديلوم . وكانت مسابقة العازقين على البيانو تضم اكبر

أما هيئة تعكيم مسابقة العازلين على الكمان لقد

لمسايقة وسلم رؤساه هيئة التعكيم الجرالسو وشهادات الدبلوم للقائزين ويعد ذلك أحيسي النائزون حللة ، قمن هم هؤلاء الغائزون الجدد ؟ عدد من المتسابقين ، فقد اشترك فيها اكثر مسن لله التفييل عن العازفين على التفييلسو حيث ليوآ المسابقة قبل الاخرين ، بين المغنين-حاز يل البائزة الاول والميدالية الذهبية المفتسى السوقييتي ايقان برنومارينكو . وحاز على الجائزة التاليسة والميدالية النضية كل من ستيفكسا باستالىياسىا (بلغاريا) واودميلا سيرقاينكسو (الاتعاد السرقييتي) وسيلفيا شاش وكولسوش كرنائش (منفاريا) و وحسل على الجائزة التالثة الميدالية البرونزية تاتيانا يراستوفا وفالينسا البنيئسا والاديمير مالتشينكر وااالسول وحصل اربعة من العازلين على البيانو على شهادات والومارينكو (كلهم من الاتعاد السوقييتي)، وبين للالسيوين الجدد ايضا بيتر داورسكسسى

التحكيم في يعطن الاحيان ان تحدد عن هــــو

الإنشاس ؟ رعل الرقم من ذلك فقد حكمت . لقد

ادمشني جدا الشاب الغتى الدريه غافريا وق

في مسابقة العازفين على البيانو حيث يمثلك هذا

الموسيقي الذي يبلغ ١٨ سنة من العس ذخيرة

عظيمة في العزف على البيائر ، ويدعش المسره

متى استطاع الحصول على هذا . فهو يعسزك

بالهام الى جالب قوة انفعالية كبيرة حتى أن المره

وقد وقف ستانيسلاف ايفوليفسكى امسسام

المستمعين مفسرا عميقا رفيعا وموسيقيا يملك

فنقصية قريدة ساطعة . واصبحت صواالــة دو

ميتور (شويرت) في اداله افضل عبل موسيقي

في المسايلة . كما اسعدني اللقاء ايضا بيودي

واعجبتى جدا من الإجالب عيولغ فأن تقولـغ

(الولايات المتحدة) السلى عزف بشكل والمسم

وكان بين المازلين عدد لا ياس من المهسسرة المسابقة ودعما لهم كل مرة ، وكان يتطلب ملهم وانا مدين بكل على لهسا ولاستاذي المال

يسامحه بعض الهفرات الطفيقة في العزف .

سيمين موسيقيا . وها هي اسماء الفائزين قيها ا الدريه فالرياول (الاتعاد السوليبتي) الجائزة الاول ، متاليسلال ايغرلينسكى (الالحساد السوقييتي) وميولغ (الولايات المتعدة) الجالسزة الثانية ، يورى يغوروق (الاتحساد السوقييتي) الجائزة الثالثة ، ايتيرى اندجاباريدز، (الاتحاد السوقييتي) والعراش شيف (منفاريا) الجالزة الرابعة ، دميترى اليكسييف (الاتعاد السوفييتي) ديفيد لايفلي (الرلايات المتعدة) الجائزة السادسة،

الشيكرسلولاكيا) وغوردانا يفتوفيتش (يوغسلافيا) وقد توجه مراسلونا الى المشتركين لكسس يشاركونا رايهم في هذه البسابقة الهامة و

**"**范 

القائزون يمسابقة عازفي البيالو . من اليساد الى اليمين-الصف الاول ؛ يودي يقوروف والاتعاد السوفييتي الجائزة العائمة ، الدريه غافريلوف (الاتعاد السوفييتي) الجائزة الادل ، ميولغ فان تشولغ والولايات المتعدة الامريكية) الجالزة الثانية ،

الصف التالي : يربعليت الجيرير (قرنسا) الجائزة السادسة ، ستاليسلاف ايقوليتلسكي والاتعاد السوفييتي الجائزة النائية ، ايتيري الجابارينزه والاتعاد السوفييتي الجائزة العامسة ،

## الدريه غافريلوف-الاتعاد السوقييثي

لاازال تلميذا . ولكن ترجد الآن جميع الاسمس

## الجائزة الاول لمسابقة العازفين على البيانو

ليتطلب الناس منى مايتطلبوله من استساط ، ولعلى لو استطع وعي ذلك حتى النهاية . أهما الميدالية الدمبية في المسابقة فلا ازال اعتقب الها ميدالية من القبيكرلاتة في قلاف دهبي ولكنتى احس بوزنها لمى يدى ؛ انها ليســت لعبة . قالميدالية اللعبية في مثل ماد المسابلة يثقالة الإلعاد السوقييتي الموسيقية بل ولهمهمم بالعبق والطابع الغريد من توهه والجنال . كما هي حلمي ، حلمت بهذا ولم اعترف بذلك حتى عرف بشكل رائع عازف البيائر البنغارى الدراش لنفسى رامل منا ذلك الوقت، عندما كثت أل سن يم امتازت مده المياراة ايضا ؟ لعلها امتازت شيف ، وبقيت في ذاكرة الجبيع مرمية الامريكي الرابعة عفرة احسست بالطعم العقيقي للموسيقي أيضا بالمستوى الرقيع للاستعداد الفتى ولسيسة ويقيد لايفل الساطعة ، وعزفت الفرلسية بريجيت وفي الطبيقة اجلستني امي خلف البيانو قبل التجهيز بالمعدات ويمكنني ان اخسيف ايضا الها الجبرير عزقا فنيا أصيلا مدمضا وقد قريلسوا الذلك بوقت طويل وقبل مذا كنت اريف ان اضبع رساما كابى والمي الكبير وكانت أمسى من اشتركوا بها بالمقارئة مع المسابقة السابقة السابقة ابدى امتماما عظيما بمصين المشتركين قسسى اول من حثني على البوسيقي واول معلم أراء

هنريك ليفاول ، وكانت صورته في جيبي على الصنر طيلة الجرلات الثلاث من المسابقة

ويمس شفاف قلبي في هذه الايام اكثر من عي شيء علاقة الناس بالبوسيقي في كل مكان ولدى الطباع بان جميع سالقي التاكس فسس موسكو متفهمون لفن العزف ، وقد عرفض واحد كنت قد سائرت بعه ، وعندما اعلنوا الدر تلقيت السدالية الذهبية بعث عن ماتفيي وعلاد في ومنائي ، ولم يستطم هو حسود المللة الغتاسة فدعرت أخته .

ويقال أن المومنيلي التطلسب من الالنمان للسه كلها ، ووقتا كبيرا ورقضا لاشباه كثيرة ومن المستحيل العصول على المتعة في الوحدة وان اداء المؤلفات الموسيقية المفتقررة لاناس مرملي الحس هو السال والم ، وهندي أمللة قاللة بهذا المبدد ؛ سوفروليتسكي ، ديانتر ومن الملعنين المقتمليس لدى : وحماليثوف وموسور غسكي ۽ وتشايكوفسكسي ۽ وسكريابيس اللى كان ملهمي ، وارقىسى حسدا في عرف المؤلفات الكلاسيكية يشكل أكفر ويعتاج هذا بالطيم الى النضوج الإنسالي، وإنا الهم هذا حيدا واليقية على العباحة التالية) ليف قاعوموق ، وكذلك أمازف البيائر الرالسيم

... اقام متحف بوشكين للفنون الجميل ... معرض «كنورٌ مقبرة توت عنم أمون» في موسكو وهذه الكنوز من معروضات المتحسبة المصرى للاثار بالقامرة عرضت خلال ستة اشهر وقد تمكن اكثر من مليون شخص من ابناء موسكو وشيولها من مشاهدة التحف الرائعة التي صنعها الفتائون المصريون القدماء ولم تتوابر الظروف بالطبع امام جميع الراغيين في زيارة هذا المعرض لبشاهدة معروضاته ، ولهذا قام الاستوديسو

(بالية المنشور على ص ١٣)

ايفان بونومارينكو-

الاتعاد السوفييتي

الجائزة الاول لمسابقة المغنين

اغتى لمى مسرح اوديسا للاويرا والباليسية

طيقة ثلاث سنوات ، واعتقد الـــه لدى بعض

الخيرة في الفناء على خشبة المسرح وفي حللات

المنوعات ، ومع هذا اضطربت جـــدا لــدي

اشتراكي في مسابقة تشايكونسكي لاسيما وان

مدًا هي المسابقة العالمية الاولى التي اشترق

فيها ، وكالت هيئة التحكيم تضم مقنيسسين

وخشية عل اصدقائي . فقد اشتركييت في

السابقة مجموعة كاملة من المغنين من اوكرانيا .

الذين درسوا في المعاهد الموسيقية باوديسا

وكييف وخاركوف . واجتاز كثير منهم الجولات

حتى النهاية . أن الاشتراك في المسابقة يحمد

ذاته هو حافز رائع في العمل ، فهو يقتيثا مرة

والعين يدمشنا فنهم ،

لعشرات الملايين من عشاق الجمال وهذه الهدية عبارة عن قيلم ملون للمعررضات الفريدة لهذه المجموعة الاثرية الرالعة .

قال ليف ماكسيموف لي حديثه سنا-لتـــد يعد افتتاح معرض كنوز مقبرة تسموت عنع آمون في متحق بوشكين رحينمسا ابدي الزوار اعجابهم واتبهارهم بالمعروضات انسه لا بد من تسجيل هذه المعروضات على شريط سينمائى وقد أبدت وزارة الثقافسة السوقييتية هذا الاقتراح ثم بدأت في انتاج الفيلم ...

مكث ليف ماكسيموف في جمهورية مصر العربية اربع سنوات وهو يعرف جيدا حده الكنوز التي وجدت قى مقبرة توت عناج آمون والتى يعرضها متحق الاثار المصرى ، رتحت يديــــه صور سيتمانية كان قد التقطها لوادى الملوك وللمقبرة وقد استخدم بعضها كمقدمة لفيلمه الجديد .

كالت ظروف التصوير صعبة-واصل ماكسيمول حديثه قائلا-وكان على أن التقط هذا الليلم غلال ثلاث امسيات نقط . لقد جا، ذلك نتيجة للنظام الخاص بحماية كنوز الفنون القديمة الذى يتميز بالصرامة الفاسية ، لعلكم تعرفون أن الشرورة والرطوبة . قال المتخصصون ان المصباح الكهزبالى يمكن استغدامه لفترة معددة وتيم

المركزي للافلام الوثائقية باعداد هدية طبيقيسة وهكذا تواقرت امامي ثلاث أسسيات فقط لاداء المحروضة . كان تحقيق مثل تعلمه العركة نستما

بزيارة ردهة المعروضات مرة ومرات وظل يتممن يسببها . فيها ساعات طويلة ثم أختار الارضاع المناسبة

> قال ليف ماكسيموف وهو يتذكر احداث تلك الاونة-كنت على ثقة كاملة من نجاحي في لحظة

يداية التصوير . لقد تكون الفيلم القادم في وشاهدته امام عيني وكنت اعرف جيدا بعد وقت طويل من الوصول الى حسيل التقاط المناظر مع التغلب على سكونها الليلم . للد تعردنا مشاهسدة المعروضيسات

لالتقاط مناظر الفيلم القادم وحاول يقدر الامكان التعبير والتسلل الى اعماق الروح التعلاقييية للقنالين العظماء الذين عاشوا منذ الاف السشين وقد واجه ليما عدا ذلك صعوبة اخرى ذات طابع تكنيكن . كانت المعروضات موضوعة خلف زجاج سميك وكان المطلوب بالتالي اجراء حسامات

वंद्राधीरकारीवर्ग वंद्राक्ष

و حتى لاينعكس شيء عل الرجاج وحني

تقصير جذه اللترة وذلك لتوقير طمان اكثبر لاطلاع المشاهد عل جميع جوانب القلسيسيع الشعب السوفييتي لشعبه اسمى مشاعر المخالة

تتحرك دالريا في ملذا النوع من الافلام وذلك

#### يوجين فودور-الولايات المتعدة الجائزة الثانية لمسابقة العازفين على الكمان

احساس رائع 1 اله لا يفارقتي . رلكنني قبل الغوز بهذء المسابقة فزت بالمرتبة الاولى لى مسابقة بالحاليني كما فزت في عدد من المسابقات جرت هذه المسابقة في مدن كثيرة وانتهت في واشبط وكان علينا في العللة الغناميسية هناك ان تعزف امام ۱۸ الف شخص : ای لكل من

أثنى أبلغ الان 12 سنة ولكنني أضعر بنفس الاحساس اللي فعرت يه في البرة الاول . اخرى واغرى ويؤكد على ضرورة الاكتمال الدائم. ولعلى الان انضج مما كنت ولكن يبقسي شيء اصدقائي الطيبين البدد.

دعد هذه البسابقة ماديا .

الاخرى . وقد حصلت على الجالزة الاولى لاول مرة

عزفت في الحفلة التعتامية . ويا له مسين

رېدلت جهدي .

واحد : أن عزف المؤلفات الموسيقية شي. له فانها مبلاله فا-بلغاريا دلالة عميقة . هناك عازفون مبتازون ولكسسن الحائزة القالفة في العزف على الكمان موسيقاهم لاتس شفاق القلب . وهسدا هي، ليست هذه المسايقة الاول بالنسبة ل . لك سى جدا . كيف تسنى لى الاشتراك بمسابقة اشترکت فی مسابقتی پروسل وجنوه ، کسا تشايكونسكى ؟

اشتركت في مسابقتين بوطني بلغاريا ، لكن كانت عازنة الكمان السوليينية غالينا بارينونا هذه المسابقة لها طايع خاص وهي أصفح عضوة في هيئة تعكيم مسابقة باغانيتي . وقالت المسايقات واسمدها واعتمها واعلاما وأمة د لى النبي استحق از اجرب حظى هنا . ولــــ تشايكونسكى اعب الملعنين بالنسبة أدا وبالها من سمادة عظيمة عندما يعزف المبسوا أثرتم اللوز . نقد وصلت ولدى رغبة نقط في موسيقاء ويكشف فيها كل مرة عن ش أجدية العياة فمرسيقا لاثنف والموسيقي بشكل عام

مكان وحب للبحث والسعادة والتعوير فسن رقال لى استاذى ياشا هيليتز قبل سلرى : . ومو يملك القدرة عل قول ذلسسك انا شاكرة بدا لمازل الكمان المولييتها فلاديمير سبيلاكوف العالز على الميدالية الفيا

لى مسابقة تشايكولسكى السابقة . للد ساعدتي لولوديا كثيرا في سوليا وسأعمل واعترف بصراحة التي لم اشاهـد اي شيء خاصة بعزف مؤلفات تشايكوفسكى كما قسام أن تغريبا في موسكو ، وسأسافر قريبا ، وتكنش أود جداً في البجره عرة الحسسوى لاحيي بعض

الملاحقات في موسكو ، وباعتقادي أن سيالاول ليس عازلا رائدا لنسب بل ومدرسا عليسا ايضا وانا احلم بالتدرب في صله في سيه المدرسين البوسيلي اللق يعمل اسم فتيميان

#### الالوان والعركة

أستعان ماكسيموف بمرشعات ضولية متعد الالوان لكى تبدو المعروضات اكثر مركيا واعطى تنبر الالوان انطباعا بوجرد لوم من

تعرض فيها كنوز مقبرة توت عنج كبون والرا بعد مشاهدتهم لهذا القيلم مايل واله ليلم والسمع ، لقسمه تمكنا مسن الاطسلام عل تقاصيسل عرضها الفيلسسم لو لسواق في مشاهدتها باعيننا . لقد صنع منتبو الليلو

لعم يترك هذا الفيلم الطياعيها مذهلا فل مشامديه ، ولكن المهم هنا هو شي، آخر توار الامكالبة امام الملايين والملايين من المواملتين

على الشاطىء الجنوبي لشبه جزيرة القرم واوديسا لمي الساحل الشمالي-الغربي وسوتشي وجاجسوا ٤١٢ الله كيلومتر مربع ريقع في جنوب قرب ويتسوندا وسوخوعي وباتومي على ساحل التوثان... الاتعاد السوفييتي وتطل شواطيء أربع دول على مذا البعر . وهذه الدول هي الاتحاد السوفييش وتركيا وبلغاريا ورومانيا ، تمند صواحل البحر الاسود ۱۱۳۰ كيلومترا من الغرب الى الشرق ٦١١٦ كيلومتر من الشمال الى الجنوب . وتتمين

ويربط مشيقي البسفور والدردثيل البحر الاسود ببعر مرمرة ثم بالبحر الابيض المتوسط ، ولهذا يعد البحر الاصود يحرا عهما في مجال الثقل البحرى ، أن للاتعاد السولييتي مواني، ضخبة الالمدار ومتدرج في الارتفاع الى ان يصل الى للركاب تصل على هذا البحر: اوديسا وللرواسيسك الجبال المرتفعة . وقد وقرت الطبيعة هنا جمالا سعد الانسان ويبهره . أن البحر الاسود يعد وبالرمي وتوابسي وغيرسون وسوتشي ويالتا . وتقوم سفن الركاب السوفييتية منذ سنوات هديدة برحلات درلية منتظمة لموانىء بلغاريسا الدة . وتصنيم هذه المنطقة يشمسها الساطمة دمرالها العليل ومياهها المنافية المعجزات في وروماليا وتركيا والبونان ويوغسلانيا وإيطاليا صحة الانسان وتعيد له القوة والنشاط والبهجة وقراسا واسباليا ومصر ولبلسان • وينتهى في ربرجد على الشواطي، السرفييتية للبحر الاسود ياليا عضد الدائوب، الذي يربط الميناء السرفييتي الكثير من مناطق الاصطياف والاستجمام منها بالنا اسماعيل المطل على لهر الدانوب بالموالي الواقعة

عمارتــان قـــى مصيف بيتسوندا على البعر الاسسسود تحيط يهما اشجار المنويسر والبعر يمد يديسه لاستقبال

ورومانيا وبوغسلاقيا والمجر وتشيكوسلوقاكيسا

ان جميع المراكز السياحية ومناطق الاستجمام

البطلة على سراحل الاتعاد السرليبتي تتمتسع

بوسائل جيدة للتنقل والسفر (طائرات وقطارات

وسيارات) من والى موسكو ولينبنغراد وكبيك

كذلك قان وجرد الطنس الجيد والبحر الدافيء

والطبيعة الرائعة والعديد من المعالم الاثرية البارزة

المولييتية المطلة على البحر الاسود .

وبقية المدن السوليبتية الكبيرة .

كما توجد اثار تاريخية وثقافية كثيرة في المدن وفي مناطق الاستجمام الراقعة على شاطيء البحر القرم ولؤلؤة البحر الاسود ،

على شاطىء يالطبسا عروس



على هذا النهر والتابعة لست دول : بلغاريسما والمدن العميلة والمتاطق السياحيسة المعتساذة

وتسير منان سريعة للركاب بين الموانيء وجود وسائل المواصلات الداخلية والدولية المريعة

المرجمودة في الجمهوريات السرفييتيسمة الثلاث :

روسيا الاتعادية راوكرائيا وجورجيا ال جانب

من البعر الاسود يوقر متطقة من أهم المناطق

وسنتحدث في الاعداد النالية بتلسيل اكثر عن

تشير لوف

المعالم الاثرية والثقافية للشاطىء الجنريي نشيه

جزيرة القرم والشاطئء القوقاز المطل على البحر

السياحية في الاتحاد السوفييتي .

الكم تشامدون ال اليمين: بحرا اصطناعيسا وسط المسراء ومزارع مزدمرة وماكنة عملاقسة كَشَلَ قَنَاءَ وَاطْفَالَا يُسْبِعُونَ فَي الْبَاءُ وَيَحَالُــَةً فلمبين يعملون في احد المراكز العاسيسة-يعكنكم مشاهدة كل ذلك عمليا اليسسوم في كازاخستان وفي جمهوريات آسيا الوسطى . كالت أراطى تلك الجمهوريسات الاف السنين تعتبر مجدبة جرداء وغير صالعة للزراعة ، وغسما الاحتمام بالارش من المسائل الهامة للدولسة مندور البرسوم المقبهور أعن الارض» السالق وتعه لينين في عام ١٩١٧ والناص بانقاء الملكية الناصة الاراضي.

هرا كريما ومضيافها وهو مادىء في الصيف

انظروا ال الراجهة الداخلية لغلاف هذا المدد :

وصلت المياه وتلهثرت اعامها الصحراء . وتزيد السامة الكلية لجبيع الاراخى المستصلحة في البلاد من ٢٠ مليون مكتار واكثر من لصف هذه المساحة من الاراضي المروية .

والسد أجريت عمليات لاستعسسلاح الاواشي لذيادة جودة تربتها على لطاق واسم في اراشي قرم كوم وفي مستنفعات بوليسيه وفي السهوب التاحلة التربية من تهر الغوليا وفي جنــــوب أذكراليا وفي منطقة كولفيدا شبه الاستراقية وتكولت في البلاد قاعدة مثينة لزراعة القطن ه وصلت مساحة الاراشي المروية في الجمهوريات السولنيتيسة اوزبكستان وكازاغستان واليرغيزيا

وطاحكستان وتركمانيا والربيجان الى ٥:٥ مليون هكتار . وتحولت اواخي سهوب الجوع والاواخي الاخرى الراقعة في آسيا الرسطى وكازخستان والتي كالت مسراء جرداء حتى وقت قريب الى مزادع في المغدرة تايمة لمزادع الدولية وللمزادع الجماعية . ثم شتى اطول لهر من صنع الانسان ني العالم عبر صحراء تركبانيا-قناة قره كوم ويصل طول هذه القناء الى اكثر من "١٠٠٠ كيلومتر . وتجرى المياء في اللفساة حاليسا لمسالمسية تزيد عن ٨٠٠ كيلومتر . وستزداد مساحة الاراشي المروية لتعمل الى ٨ مليـــون عكتار خلال العشر ستوات القادمة على حساب استفلال المصادر المالية التي لثوقر في طرقي

لهري سيحون وچپجون . ويقدم العلماء مساهدة كبيرة للتغلب هسسل الرمال والمتخفضات . وقد استار الراي عل أن استصلاح للك الاراشي يتطلب باللرورة مراعاة الكرينها الجيولوجي ، وقام معهد الكيمياء الزراعية

والمتغلقيات ، وقيد اتفيع أن الرمال وأواشي متخلضات السهول الجيلية روديان الالهار تعند اكفر قابلية الاستصلاح من غيرها . صفحة الغلال الداخلية الى اليسار-لهر ديستا يولد من جديد ، لعم يولد من جديد . يقع هذا

النهر في الجزء الاوروبي من الاتعاد السوفييتي ويقدر طوله بنحر ١٠٠٠ كيلومتر . ويعد هذا النهر من الانهار العشرة الاواليسل في أورويسا يلبع لهر ديستا مسل عضات اراش وزميسا الوسطى ويجرى ثعو الجنوب ويس بالقرب مسئ كييق ليمب في نهر الدنيير ، يبر هذا النهر باراطى جيهوريش روسيا الاتعادية واركراليسا وتتناثر في حرض هذا النهر ١٠٠ مدينة وبلدة. و، ، ٧٠ قرية صفيرة وكبيرة و يميش ملا ١٠ مليون لسلمة . بدات مياه مدا اللهر تتبعر منا عدة صاوات والغلض مسترى المياه الجوليسة وفرقت الدايات الدنية الراقعة على شواطيء ملدا وقامية الإلسان

وعلوم التربة بوضع جدول لتمنيف الرمسسال

النهر رمنها غابة بريانسك المشهورة للجاسسات. القنديد ، وقابت إلبروج الخضراء اهميتهــــــا والغلضت انتاجية الاراطي في مده المنطقة ، تقرير حيلنا بناء على مينسادرة من المزارعين

البماهيين سائدتها جمية حماية الطبيمة أل مدينة بريائسك والجمعية الجغرافية للاتحاد السوفييتي تشكيل لجنة دالمة لدراسة لهر ديسشا على مستوي الجمهوريتين واعتمدت الدولة الامسوال المطلوبة لدلك .

وعشل الأف الناس منا يدرن مقايل ، وبرغيتهم الغالصة . . ثم القناء ٣٠٠ سد على قروع فهسر ديستسيا وكالت ثبار مذا العبل ارتفسياع مسترى البياه الجزفية . ولم توفير ١٥ مليون متر مكمب من الماء . والخفض بشكل حاد الطع الاشجار في النابات والسعت مساحات المناطق المغروسة في المتغفضات . وبدأت الحياة تدب من جديد في نهر الديسنا وفررعة وغاياته وحولة ومروجه . واخذ توفير المياء للمدن يتم عل وجه أكبل وارتفعت التاجية الطول في هذه المنطقة التي تقدر مساحتها بنصر ٧ ملايين

يعد تهر الصعاري واهادة الخياة لنهر ديسنا مجرد معلين يسيطين يعبهدان على الحجم الضغم الاعبال التي حتم في الاتعاد السؤلييتي لعباية البيلة ولاستنادل ثرواتها على تطاق ادسع لسالح

- الياء موسكو ٢٨ ، ١٩٧٤ -

سداليا، موسكو ۲۸ ، ۱۹۷۶ --